## 山庫全幸

史部

いいのかけんごう 太元元年春正月壬寅朔帝加元服皇太后下詔歸政 欽定四庫全書 資治通鑑卷一百四 晉紀二十六點数料凡七年 上年道稱崇德太后甲辰大赦改元丙午帝始 遙翻以會稽內史都陪為鎮軍大將軍都督浙江朝直以會稽內史都陪為鎮軍大將軍都督浙江 烈宗孝武皇帝上之中 資治通鑑 宋 司馬光 胡三省 音註 撰

金江正匠 勞子求賢逸於得士齊桓公用斯言何其驗也往得及 東五郡諸軍事浙江東五郡會稽東陽 書監録尚書事 二月辛卯秦王堅下詔曰朕聞王者 謝安欲以王蘊為方伯故先解冲徐州乙卯加謝安中 州刺史桓冲為車騎將軍都督豫江二州之六郡諸 相常謂帝王易為及如 豫 脚海 州之歴 江州 之尋陽 念之不覺酸働今天下既無丞相或政教 陽准 共 南盧 郡騎奇寄翻 自然相違世鬚髮中白 都丑之 自京口徒鎮姑孰 翻 臨海 愔 挹永 嘉 淫 丞相 制新 徐 軍

兵 也執 後攻 綸 1.10 寇南鄉 替 卷 張 新 漢 漢長 後 又 蠻 子 五 夭 謂蠻 城 替廢 移 髙 有 之谷 錫 居 蠻 赤 211 年 巫 帝 之 上皆 之 之 锋柏 可 雍 用 挅 庸 蠻 拔 殺張 핡 華 刐 分遣侍臣周巡郡縣 之山蠻三萬户降 111 南 2 縣 居 渝漢 由是有寵 蠻 謂 癴 也之 郡 邕 哀文 降 蠻破 孌河 也劉肅 籞 ř 以南 公公 資治通鑑 ユ 夏 嘐 定 之 + 四 宋 三梁 첾 玺 聚 年 賜姓張氏以為己子使 齊 襄則泰縣 楚年 及安定梁景皆有功 陽春則霍 秦 人席 問民疾 夏 以秋板則 襲人 南 自 西蠻 桶梁 深率 巴春 五 中 月 氏 蠻 牃 及羣 巫秋 甲寅 廬 之 漢 也南 霍孌 之 時 聚 宜 沔 後 マ 霍 城落 大 漢 圍叛 月 赦 祭陽 蠻楚 事 之也 北 西其遵山氏庸 大以 百见

金さんじょんノンファ 臨西河 郎 尚長左将軍毛盛中書令梁熙步兵校尉姚長等将兵 事中郎憲與觀切諫不聽 子大豫母甲 事天錫荒子酒色不親庶務點世子大懷而立嬖妄之 天錫錐稱潘受位然臣道未純可遣使持節武衛将 閻負沒殊奉詔徵天錫入朝朝直若有違王命 計撲普是時秦步騎十三萬軍司段輕調周號日 為西河河水過 美 計 使敦疏煌 翻以焦氏為左夫人人情愤怨從弟 吏都長張 卷一百四 長 襯從 初才 掖 觐用 良郡 南 制制 紨 秦王坚下詔曰張 武威 將 即 郡東 紨 北 尚書 即進 軍 從

次定四車全書 钱之 之日今入朝必不返 池 來未之有也 以此聚戰誰能敵之 録事席仂日 河州刺史李辯凉州刺史王統 在 庚 戎 日帥率讀 伐十 涼九 州年 來二 秋七月間預梁殊至姑城張天錫會官屬謀 時正 Ė 周 之萬 月 今 禁 也 中绿 枸 從呂 有旌 光 如其不從泰兵必至将若之何禁 也旗考轨 + 事 六國春秋堅又命秦州刺史尚發長安故堅又命秦州刺史尚 按數異於丘 張 仂 建百 日 氏 烷其 賅 元里 欮 傳尊 十問 虓桓 置 即三州之衆為尚甚 婋 虚 同 Ð 呂朝 年二 交 使 光 بخ 翻 朕 摅 泉 A 征心 勒以爱子為 可戎狄 焼カ 西雖 謀何 域造 灰如 坠

虞若悉境内精兵右招西域北引匈奴以拒之何遽知 同使謂問買深殊曰君欲生歸乎死歸乎殊等辭氣不 其不捷也天錫攘袂大言曰孤計決矣言降者斬 旦委身賊庭辱及祖宗聰莫大馬且河西天險百年無 術也衆皆怒曰吾世事晉朝 質致 略以重實以退其師然後徐為之計此屈伸之 翻不與我同心者也其母嚴氏泣曰秦主以一州之 天錫怒縛之軍門命軍士交射之日射而不中 巷 7 追朝 直 忠節著于海内今 射 亦 Ti) 醐

次定四車全書 其使者亡無日矣天錫使龍驤将軍馬建帥衆二萬拒 猶可延數年之命今以最爾一隅抗衡大國最祖又殺 王統李辯濟自清石津 横制天下東平鮮甲南取巴蜀兵不留行汝若降之 師讀 驤思 與梁熙會攻纏 日華秦人聞天錫殺閻負深殊八月深照姚長 注烈 會湟城河 湟將 堅城 堯在 軍 至充石 縮城拔之馬建懼自楊非退屯清 甲申尚養濟自石城津 吾與大 河會意者清石津氏置五代志充吾縣有青 資治通鑑 攻涼驍烈將軍梁濟子河會城 津駰 在巖

于金昌城 翻臣畫察人事夜觀天文泰兵不可敵也不 陽置 剛 怒 在 百 敗皓為宣威護軍廣武太守辛章日城 南 必不為國家用苟養使姚養師甲士三千為 赤岸西北安西將軍敦煌宋皓言於天錫日金昌城在安西將軍敦煌宋皓言於天錫曰 蘋 東 張郡 逕 水 駿宋 楊非亭北又東出允吾縣之參 作 分白 錫又遣征東将軍掌據即衆三萬軍 常 在 據站 晉 曰 臧 蒯 興置廣 當 南掌 從 置廣武郡本 之天錫自將餘衆五萬軍 南街 迎春 (武南) 馬建出于行陳 城流 西逕 如降 街 據 亭 記城

首 欠三日事人に方 一一 此無部此吾之死地也尚安之乎乃就帳免胄西向稽 龍任極矣天錫之政孝嚴也常據首破其兵今平因於 以馬據曰吾三督諸軍再秉節鐵八将禁旅十總禁兵 常據戰于洪池據兵敗馬為亂兵所殺其屬董儒授之 前驅戾寅馬建帥萬人迎降餘兵皆散走辛卯尚甚及 天錫遣司兵趙克哲即聚拒之河西張氏置官僚擬 伏劔而死務音泰兵殺軍司席仍癸已泰兵入清塞 晉五兵尚 秦兵與充哲戰于赤岸大破之水經法 資治通鑑 河

長釋縛焚機送于長安惠帝永寧元年 之出也先為天錫築第於長安為哥至則居之以天 午秦兵至姑城天錫素車白馬面縛與機降于軍 天錫出城自戰城內又叛天錫與數千騎奔還姑臧甲 岸春州 州 初 **斥泰州記曰以** 刺史鎮姑城從豪右七千餘户於關中餘皆按堵如 封天錫為歸義灰拜此部尚書 涼州郡縣悉降于秦九月秦王堅以梁熙為涼 抱罕有河夾岸停斬三萬八千級充哲死此亦謂之河夾停斬三萬八千級充哲死 書以掌北蕃初春兵秦置北部尚初春兵 九 張 主 軌 主 為 Ł + 涼 門尚 五 베 年

尚書郎教徒西平太守金城趙疑為金城太守高昌楊 火足四号十全年三 平郭護起兵攻秦熙以皓為折衛将軍討平之桓冲聞 皆随才擢叙梁熙清儉爱民河右安之為梁照為品 幹為高昌太守高昌漢車師之高昌壁也張氏始置 從事武與蘇膺張執以奉雅移人于敦煌太守張烈為 晉與太守隴西彭和正為黃門侍郎張朝分西平治中 秦政涼州遣兖州刺史朱序江州刺史桓石秀與荆州 天錫武威太守敦煌索泮為別駕京時宋皓為主簿西 資治通鑑 軌分西 餘

督護桓熊遊 以幽 租 桡秦以救凉粮 桓 王 於淮南 畝收二升 伊帥衆向壽陽 公以下口 ر ۱ 州 師讀 刺史行唐公洛為此討大都督即此其兵十萬 使并州刺史俱難鎮軍將軍鄧羌尚書趙選 畏秦 税米三斛蠲在役之身 隆见 軍沔漢為凉州聲接 **如聞凉州敗沒皆罷兵** 和 劉 **元百** 師讀 衛辰為代所通求救於秦秦王堅 下同 年 一卷 日 乙己除度田收 淮 南太守劉波汎舟淮 充翻又造) 冬十月移淮 租之 初哀帝减 豫州 制 刺史 各度 翻徒 泗欲 扎 田

**发定四軍全書** 值水失期於法應斬有司奏徵下獄下避秦王堅曰水 養之伐凉州也遣楊武將軍馬暉建武将軍杜周即八 罪今天下方有事宜宥過責功命暉等回赴北軍擊索 十騎西出恩宿邀張天錫走路期會姑城暉等行澤中 為鄉導洛青之弟也垂沒也青以逆誅鄉讀日智 台 即步騎二十萬東出和龍西出上郡皆與洛會以衛辰 李柔前将軍朱形前禁將軍張此此七去將軍郭慶 春冬耗竭秋夏盛漲此乃苟長量事失宜量者非軍等 

色 魏荼 **暉等果倍道疾驅遂及東軍 蟬等自** 以應速 以自 俱日 南禦秦兵皆不 月 劉庫仁将十萬騎禦之庫仁者衛辰之族什異 起魏 也與秦兵戰於石子領石子領 為部落大人遂為氏之初三十六部 贖 已已朔日有食之 籿 翻 即亮 本鮮 之京 F 同 勝 堅曰暉等喜于免死不可以常事疑 虜 甲 索 者鮮 索昔各 頣 最早 獨其先伏 為 各翻衆咸以為萬里召將 有 白 強 盛部 王什真犍使白部 键留 後 後 屯 當 因 漢 店 日 時 者與 西 軍為 雲 日 Ë 鮮 夏 白 又使 盛 東 部 邛 囘 华 故 獨 南 謂 狐白 部 犍 抓 非 徳山

次定四軍全書 職怨望不復得國之半故自以出子寔及弟翰早卒 異捷分國之半以授弟孤事見九十六卷孤卒子斤失 度沒南及都聞秦兵稍退十二月什異健還雲中初 帝成安元年度子珪尚幼慕容妃之子閣婆壽鳩紀見上卷簡文定子珪尚幼慕容妃之子閣婆壽鳩紀 號輻 隨種 源又 一百二十里至可朱 13 水草衣 種 至 百餘里至石 章勇 諸 多因以 部奔陰山之北高車 皮食肉 翻 為 資治通鑑 髙 四面寇鈔炎都不得獨放什翼犍復 中羊畜產並 子嶺 庫仁大敗什翼犍病不能自 雜種盡叛 與柔然 然同唯東的奴甥也 車李 盖延 輪其秋日高遷之高 什

送陽子 子 九女 地 欲先殺 説 在日 資之 大之 一件異姓 雲君 貨度 贾名 力真窟 七什 又水 中子 费勵南經卷 河 汝 城也無賈 金道過河康 之庶 故 咄 西即所人貨元定水庫 娶 省 頃來諸子每夜戎 損卒 隨注裏南建然 南名 長子建 二具其死帝曰桐入元 為 百津 子津後昔 當關 過雲 餘為|悉長|行漢|縣中|年如|没於 君 翻葛 里岩 夜桓 见 以埋 西槓 曰 子 金之迷帝河陵 長翻 嗣 諸 與其失西水縣 芮 説 知然 未定 子 子道幸於西 服 两下 翻輸 之 每夜 以兵遠廬帳 翻没 王 津尋往榆 二北 時春兵尚 將 長求投中縣又 立慕容 孰 不 义津東之南 兵警衛 受惠長行問過 事 日代濟赤 發 妃 在 聞冢 子地有城 之北 妃翻 之 于舉封洛君東 君 燕咄

火いりゃくこう 聖日天下之惡一也在傳載石乃執寔君及斤至長安 年秦王堅召代長史無鳳問其所以亂故鳳具以狀對 秦李柔張蚝勒兵超雲中都部衆逃潰國中大亂珪 遂殺諸弟并弑什異犍是夜諸子婦及部人奔告秦軍 散遺孫冲幼莫相統攝其别部大人劉庫仁勇而有智 車裂之堅欲遷珪於長安鳳固請曰代王初亡羣下叛 母賀氏以珪走依賀訥訥野干之子也簡文帝成安元 漢人謂之穹廬因曰庭帳何便将發耳見相定君信之居大氈帳環設兵衛氈帳同便将發耳伺相定君信之 祁子之言 資治通鑑

部大人長猴萬 策也堅從之分代民為二部自河以東屬庫仁自河以西 稍長引而立之是陛下有存亡繼絕之德於代使其子 令此兩人統之兩人素有深讐其勢莫敢先發俟其猴 鐵弗衛辰狡猾多變 屬衛辰各拜官爵使統其東賀氏以珪歸獨孤部與南 子猴猴永為不侵不叛之臣 母為鐵弗因 涨 ЭŁ 翼犍沙莫雄為南部大人後改名仁號|托政鬱律生二子長曰沙莫雄次曰什 以為姓皆不可獨住宜分諸部為二 鐵弗南單于苗裔劉衛辰本匈奴錢 弗南單于 用左傅戎子 駒支 之言 此安邊之良 辰 種 李廷 者左 壽 賢 £ Ð

欠いりいつこう 土九千五帝之所未質周漢之所未至莫不重譯來王 弦百萬虎視雲中爰命兩即 行唐公洛伐代之師 索頭世跨朔北中分區域東賓機看機當西引鳥孫控 堅使窟咄入太學讀書下詔曰張天錫承祖父之資籍 庫仁行唐公洛以什翼犍子窟此年長長知遷之長安 分討點屬人翻役不淹歲窮珍二光俘降百萬 百年之業擅命河右叛換偏隅如韓詩曰叛換武強也 氏生萬道武 此言長孫 핡 資治通 盤 出與 以嵩宗室之長改為 前 注略不 同 元佗等皆依

悉復之五歲 龍重 智度英拔必能恢復無祚 軍以鄧羌為并 餓人 朝懷風率職有司可速班功受爵 翻吾屬但當爱身以待時 里道 日秦恃其殭大務勝不休北戍雲中南 所覆也 **努為姓兵疲於外民困於內危亡近美冠軍 建相望** 12 日細賜爵三級於是加行唐公洛征西 左 氏 州刺史陽平國常侍慕容紹私謂其 傅之 Ð 殣 路言 — 百 紹秦 冢詩 之以权义 也云 殖行 音有 覲死 也杜 权為 义 預 説人 守蜀漢轉 尚 嵩 日 冠 文 或獾之 E) 作班 當 軍 道 投次 有 將 作 叔 軍 中 初 將 兄

こううう 族先因亂流寓河西者皆聽還本非 非 羌氏羌大悦降附貢獻者八萬三千餘落降前雅州士 慰庭中将軍魏曷飛的騎二萬七千隨之成世将軍 租 而歸堅怒其違命鞭之二百斬前鋒督護儲安以謝 既克涼州議討西障氏羌西 率 親若不從命然後討之乃使殿中將軍張旬前行宣 · 騎奇奇· 勇翻不相統壹不能為中國大患宜先撫諭徵其 種章 7.17.5 一寺翻 請 曷飛念其恃險不服縱兵擊之大掠 資治通鑑 邊也 障西 秦王堅曰彼種落 劉庫仁 翻 .招撫離 伙泰

謹遇之天下之英 庫狄 散恩信甚著奉事拓拔珪恩勤周備不以廢興易意常 五原太守而 軍給憧煌鼓蓋 諸子曰此兒有高天下之志必能恢隆祖業汝曹當 衛辰破之追至陰山西北千餘里獲其妻子又西擊 部 微^桑 徙其部落置之桑乾 郡 阆 叛 與 外五 **江** 懻 秦原 復漢 牟 雄 朔 部 44 彻直 有 兒錐 劉 置即 雌 同在 衛 童 陽 **6** 群 b 魏 緣 )1] 辰 裸 隋 秦 界盖桑 耶 唐 晉 魏康乾 省 為豐 在 王坚賞其功加廣武 庫仁之 弃其 日縣 志乾漢 煦 驰 音屬 於 久之堅以 ᅫ 下怒殺秦 拓邶 荒 翅省

金井でドレイン

卷一

ថ

堅言石氏宮室器玩之盛堅以邀為將作長史領将 てこりゅうとこう 年 長為西單子督攝河西雜類屯代來城代來城 韓 西張春 將 力減 漢 春高句麗新羅西南夷皆遣使入貢子 此街 史 日 知地新 長作 樂 城辰 秦儿甲音 言自代 浪 史 使疏吏翻趙故将作功曹熊遊屡為秦王如字又音趙故将作功曹熊遊屡為秦王其國在百濟東南五百餘里兼 有沃沮不地杜佑日新羅本辰解種魏時為斯盧國 盖 正 有 秦所置 來 丞 闁 資治通鐵 是歲乞伏司繁卒子國仁立 屢 為 于 偽 翻無 大脩舟艦兵器飾 新 秦在 羅 笛 築 不國裔弁

金丘として書 督揚豫徐究青五州諸軍事彼故丙辰征西大将軍 意時不可失垂笑日天下事非爾所及 将至矣圖識之言行當有驗大王宜結 猛之死秦之法制日以頹靡今又重之以奢侈, 以金銀頗極精巧點都慕容農私言于慕容垂曰自 州刺史桓豁卒冬十月辛丑以桓冲都督江荆梁益寧 丁未以尚書僕射謝安為司徒安讓不拜復加侍中都 豁表兖州刺史朱序為梁州刺史鎮襄陽 一百四 納英傑以承天 猶紹指也 用 秋 翻直 七月 見 殃 Ŧ 荆

欠り可多でまいす 夷在 陵諸 又 交廣七州諸軍事領荆州刺史以冲子嗣為江 盛 所為 敞漢 相 諸 軍 VZ 北武 接資 監 五兵尚書王為都督江南諸 築稱 欲 軍謂 移 三葉 也杜據陵 江 也晉 征 北諸 冲佔大郡 峽軍 且 西司 江 江孱 疏曰 南 軍 白在 日上江陵 馬 日吳南明氾縣上此 事 上時平即枝界 領 明 玄桓 明樂春今分水也南為豁 南 鄉陵江東經 即 為 郡 司 奏 桓城縣陵入注 馬征 相 自 謝玄為充 冲以界松大上 監西 江陵 軍事領徐 將 所上地滋江明 エ 四名縣縣城 軍 街 徙 上西治在 翻以 桓 餘明廢洲枝 鎮 배 冲 刺史 松里田大 上江 上 州 明 滋北土明故縣 刺 ンス 배 領 秦 刺 縣桃膏城 以其 上晉 廣 西大良桓枝地明志 南江

をうらし 之數日安之明乃能違衆舉親玄之才足以不負所舉 由是與謝氏有除是時朝廷方以秦寇為爱韶求文武 其父情位過應在謝安之右而安入掌機權悟優遊散 使冠軍將軍劉波守江凌冠古路議參軍楊亮守江夏 以虧時遇時遇謂 王蘊固讓徐州謝安曰卿居后父之重不應妄自非溥 良将可以鎮禦北方者 郗 j. 徐 悟挹淫翻散悉重翻 常情邑形于解色充二州刺史彩鎮會措 一時 b 為乃受命初中書即都超自以 卷一百 見翻 事以兄子玄應認超聞

眾咸以為不然超日吾當與玄共在桓公府桓公謂 くれる これにんでき 之敵人畏之 無不捷時號北府兵等山民員会川見二時部 城劉牢之等數人以牢之為參軍常領精銳為前鋒 是以知之展以及為之展以玄義驍勇之士髡點得彭 哀帝興寧元 奇奇翻初謝安欲增修宮室彪之曰中興之初即東 臺東 城府 一百 之東 殊為儉陋蘇峻之亂成帝止蘭臺都在建康 殊為儉陋蘇峻之亂成帝止蘭臺都 一卷見其使才雖履及問未當不得其任 年 壬寅護軍将軍散騎常侍王彪之卒 资治通鑑 號 3t 府 兵者 古四 安破俱 終難 躐

石見九十四卷成七十里官會坐之地坐 室與陋後人謂人無能彪之曰凡任天下之重者當保 侈矣今鬼敵方殭豈可大興功役勞擾百姓邪安曰宮 臨海太守都超卒 那安不能奪其議故終彪之之世無所營 國寧家緝熙政事 漢 都 漢都尉治 比之漢魏則為儉比之初過江則 坐 絲續 玄 徂坐 日 **細熙光** 初超黨子桓氏以父情忠于王 即翻始不敬寒暑是以更管新 稽 後東 明也 也鄭 漢部 乃以脩室屋為能 分都 會尉 造 稽 治 為沈 約 那日 二月 為 疑前

室不令知之及病甚出一箱書授門生曰公年尊我死 欠三四号厂至野 借果哀院成疾 照 生呈箱皆與桓温往反密計情 之後若以哀惋害寝食者可呈此箱不爾即焚之既而 荆州刺史楊安師樊鄧之衆為前鋒征屬將軍始平石 聖遣征南大将軍都督征討諸軍事守尚書令長樂公 三年春二月乙已作新宮帝移居會稽王即會五秦王 大怒日小子死已晚矣遂不復哭役扶 丕武衛将軍苟長尚書慕容暐帥步騎七萬寇襄陽以 省 治 通 鐵 违

アングレ 韓氏聞秦兵将至自登城履行行下至西北隅以為 騎五千浮渡漢水序惶縣固守中城越克其外郭獲船 刺史朱序以秦無舟機不以為虞廣防也 四萬出武當會攻襄陽夏四月秦兵至沔北死翻梁州 南鄉領軍將軍苟池右將軍毛當強弩將軍王顯帥泉 同 百餘艘以濟餘軍禮無長樂公不督諸将攻中城序母 帥 騎奇哥 精騎一萬出魯陽關兩 同 京兆尹慕容垂楊武将軍姚長帥衆五萬出 Ķ. 音洛茛仲良糊南陽郡魯陽縣 縣有 既而石越 Bil 魯陽 讀 日 率 闢 胪 樂

入居之 スピヨ野人です **药美日吾泉十倍于敵糗糧山積粮去但稍遷漢污之** 陽執太守鄭裔與不會襄陽 患不獲而多般將士急求成功哉不從之慕容垂拔南 民于許洛塞具運道塞悉起其接兵譬如網中之禽何 在上明揮衆七萬憚秦兵之殭不敢進不欲急攻襄陽 至西北隅果潰衆移守新城襄陽人謂之夫人城桓冲 固即百餘婢及城中女丁無邪城於其內外即及秦兵 秦究州刺史彭超請攻沛郡太守戴遠於彭 資治通緝 秋七月新宮成辛己帝

難 盱 為 楊遠 陟 史则 右 胎 禁 征 正領 及是 地陽 淮 左右 後俱 南 衡 浉 取而 時 並 陟 F 移姓 將 軍 秦 之敵 郡 原洛洛也 毛盛 逑 太 秦 王 謂 手 枞 占 州 بخ ぉ 守 堅從之使 治初 尐 應 肿 刺] 浅 洛 迶 豊以 极之 史 陽洛 彭 隟猶 州 則 基征 字 作 刺 東 极南 州治参州 淮 都 西並 史 謂 刺 智 韭 烇 牧洛孝 督東 日 鎮陽前 邵 以符 当 火 進 願 基 從洛是鄧 治 丕 保 丹 更 討 陽後羌陝 帥 勢 也 بخ 喻時 造 陽 洛北以城 諸 准 步 兵督 不 重 騎 軍 侩 海 洛 쯥 44 七萬寇 事後 諸 志 將 骬 ᆊ 刺 平 史重 也軍 攻 E) 剌 淮 將 史減 圍 攻 南 淮 恭襄 豫鎮燕 疋 軍 移 康都 陽 者陽 治州洛之

欠三日草人二古 城 酒徳 其 於峻 刺史韋鍾 形為 詔 羌之從弟也 星 有 之 右將軍毛虎生帥衆五萬鎮姑孰以禦秦兵秦 J, 杜 酒 日 歌曰地 旗 正 4 酒 日 正酒 築 妙 旗 Ż 彤 魏 圍魏興太守吉挹子西城 酒,星 壘 J 氽 正 儀 列 邵羌 中 官 尥 بط 九 太 秋先 31] 酒泉天垂 2 月秦王堅與羣臣飲 見 扣 旗酒 資治通無 レン 也泉 二年 極 魏武 Ġ 此之 酒 醉為 從 日郡 一卷 才 樂 池 天天 海 杜府 用 垂文 限 酒九 酒志 鰗 孔州 秘書 西 短 城杜 融春 月彭起攻 縣佔 以秋 侍 既軒 酒 (南 郎 以秘書 書日 日 日報 曹 儿金 右 嘲 趙 角 整 里 西

萷 悦命整書之以為酒戒自是宴草臣禮 大死獻 人之名 Ξ 秦凉州刺史梁熙遣使入西域楊秦威德冬十 用千里馬 傾夏國由此言之前危後 後驕人乃 汗血馬 遂 疏 之法则 儀曰 何為文帝 狄昔 宛 使 於元翻 日帝 也盖 後女 喪亦 世 秦王堅曰吾當慕漢文 息以 必 浪酒 有 作 以酒 翻也 则 华馬 前 夜封酒 之為亡 夏 飲 危 命羣臣作止馬 而 雅後飲酒 于, 西人趙寶起 翻則 禮 禹 謂 肉 Ċ 宴 殷林 臣 不侍

教但師已淹時海常也不可虚返其特原之令以成功 廷尉劾户察御又户泰王堅曰不等廣費無成實宜貶 兵凉州自稱晉西蠻校尉巴郡太守史言蜀 丕等擁眾十萬攻圍小城日费萬金久而無动請徵 重洛之兄也 必 刺史北海公重鎮洛陽謀及秦王坚曰長史呂光忠正 不與之同即命光收重檻車送長安赦之以公就第 罪使黃門侍郎韋華持節切讓不等賜不劔曰來春 十二月秦御史中丞李柔刻奏長樂公 思晉 秦豫州

尺三り豆

~....

資治通鑑

金少世 之聚而為一城者 後繼陽平公融諫日陛下欲取江南固當博謀熟處不 命諸軍并力攻襄陽秦王坚欲自将攻襄陽 冲書言秦陰計又逃奔漢中秦人獲而赦之城 四年春正月辛酉大赦 不捷汝可自裁勿復持面見吾也 可倉猝岩止取襄陽又豈足親勞大駕乎未有動天下 公融以關東六州之兵會壽春梁熙以河西之兵為 為于 卷一百四 謂以隨侯之珠彈千仍之雀 秦長樂公不等得詔惶恐 周虓在秦密與桓 亮籽 翻即 詔陽 13

而夜光可燭堂故口之其後蛇合珠以口也用重所要輕也以 晉武 聞 泗 江表亦不過分命将即 暴未如孫皓江山險固易守難攻易 未 下梁益之卒東出巴峽又何必親屈鸞輅遠幸沮 Z 二帝自統六師親執抱鼓蒙矢石也光武 沮 市 之將 地豫 害 離所鎮皆上城用王濬王渾以 日川昔漢光武誅公孫述晉武帝擒孫始未 也以 報之 搜随 歴 せ 有治道鑑 包之 以平 徑 艀 眇 隨珠馬 前類 即免 日隨 珠彈干 滌 諌 皓符歇 枹 翻引關東之兵南臨 戾行见 音膚 似之 梁熙 諫曰晉主之 积 翻以 大准 蛇世 陛下必数鄉 堅乃止認冠 傷必欺笑 滅用 九 公岑 滌彭 之 術 清 淮 亦 澤 述吴 治

之秦将軍慕容越拔順陽晉悉日太康 守節拜度支尚書曹魏置度支尚以李伯護為不忠斬 李伯護密遣其子送敖于春請為內應長樂公丕命諸 序屢出戰破秦兵引退稍遠序不設備二月襄陽督設 将軍南郡相劉波即衆八千救襄陽波畏秦不敢進朱 将軍梁成為荆州刺史配兵一萬鎮襄陽逐其才望禮 軍進攻之戊午克襄陽執朱序送長安秦王堅以序能 ニングし 執太守熊國丁穆堅欲官之移固解不受堅以中壘 百 中置 二縣 縣順 古 陽 順郡

職不許認免到波官俄復以為冠軍将軍 次三四車全方 一 彭城印華軍子四口欲遣間使報戴遠而不可得問去 超置辎重于留城皆縣城也自漢以來屬對玄楊聲遣 部曲将田泓請沒水潜行趣彭城都之遣之弘為秦 軍張此為并州刺史與完州刺史謝玄即衆萬餘救 而臣之桓冲以襄陽陷沒上疏送章節章印也上請解 人所獲厚貼之使云南軍已敗弘偽許之既而告城中 日南軍垂至我單行來報為賊所得勉之秦人殺之彭 资治通鑑 郡重直用 時掌翻 秦以前将

諸 其 邵 徐城傅 保戊之 留 十角 Ĺ 兖 皆進 里 ٤Ł 41 軍何謙向留城超聞之釋彭城圍引 ż 進對 即彭城之衆隨 州 史超 可境 言彭 治 須事從儉約九 鎮分此城彭兵年圍 以圓 中徐褒守之 三月壬戌 窥日 城下彭又 王邳城云 山淮 東陰 華女超遂據彭城 奏 顯留陷於 内縣 詔以疆場多虞 没是 南 為徐 E 則距 楊褒而罷 攻 蔽准 州宁 彭 + 沿五 盱 城 戌彭 江十 胎 き ル 族親 城團 晉步 吁盱 下 下 宋北 怡胎 邳至 泰邳 埸 音 杳 以對 是七 表 狄戊 兵還 俱 月 <u>-</u> 謝 為清 難 城以 考 重河 俾異 保 鎭口 俱 陷當據及

大きりるとう 鋒督護趙福等至巴西為秦將張紹等所敗與補亡七 威不屈于前丁彦遠潔已于後吉祖冲閉口而死何晉 右将軍毛虎生即衆三萬擊巴中以救魏與巴即前 夏四月戊申幸鍾拔魏興吉挹引刀欲自殺左右奪其 應虎生秦王堅使破虜將軍呂光擊滅之被勇將軍盖 千餘人虎生退屯巴東蜀人李烏聚衆二萬圍成都以 刀會秦人至執之挹不言不食而死秦王堅數曰周孟 可減半凡諸役費自非軍國事要皆宜停省 貨站通鑑

萬 的執高密內史毛操之為 得挹臨終手疏詔贈益州剌史 氏之多忠臣也馬見与是女用中 抱參軍史顏得歸 萬自襄陽東會俱難彭超攻淮南五月乙母難超拔 即眾四萬屯堂邑春毛當毛盛即騎二萬襲堂邑安之 帥 舟師屯涂中 去廣陵百里朝廷大震臨江列戍遣在虜將軍謝石 圍幽州刺史田洛子三阿云北三阿今寶應 彦遠 日除石安之弟也右衛將軍毛安之等 吉 挹 史戍 百四 密僑 字祖 盱 國 眙 秦毛當王顯即衆二 D 栗之領内 今實應軍 秦兵六 四 即 其於 时

ر الا

淮橋 火下了年十二十二八八 進號冠軍將軍加領徐州刺史短胡秦王堅聞之大怒 等驚潰兖州刺史謝玄自廣陵救三阿丙子難超戰敗 秋七月檻車徵超下廷尉下選起自殺難削爵為民以 也復大破之及無難超北走僅以身免謝玄還廣陵詔 何謙戴逐田洛共追之戰于君川今町的縣北六里 退保盱眙六月戊子玄與田洛即聚五萬進攻盱眙難 又敗退屯准陰玄遣何謙等即舟師来潮而上夜焚 渡兵上時 掌秦作橋 于准 朝 邵保戰死難超退屯淮北玄與 資治通 独

陽尹總自以國姻為此不放在內苦求外出復以為都 宰相秦人隻入鬼邊兵失利安每鎮之以和静其為政 アンデモ 督浙江東五郡諸軍事會稽內史 務舉大綱不為小察時人比安于王導而謂其文雅過 當為徐州 陸 八月丁亥以左将軍王蘊為尚書僕射頂之遷升 任湖 縣 城陵 縣界在 陔 刺史鎮彭城毛盛為兖州刺史鎮 章帝 熮 郡晉分屬高平 王顯為揚州刺史戊下邳謝安為 更名前漢志 卷一百 平国魏 ) 縊 先 收改 徐州今復 地日 湖 訓 形志髙 陸 陸

欽定四庫全書-學舎教人戰關之術始 太學生明陰陽兵法者教授諸將縣即秘書監朱形諫 日陛下東征西伐所向無敵四海之地什得其八雖 渭城後 年春正月秦王聖復以北海公重為鎮北大将軍鎮 未服蓋不足言是宜稍偃武事增修文徳乃更始立 宜重 是歲秦大熊 其 與反 漢元弟而 年改成陽 晉 省石 勒 資治消費 扶之 日新城武帝 非 置 所以剔致升平也剝從也 Б 安 方 面 二月 符 亢 秦 提日 渭城 夷三年 更名 作教武堂子 而 渭

使自伊闕趨襄陽所漢而上越七 節都督益寧西南夷諸軍事征南大将軍益州牧 如平且諸將皆百戰之餘何患不習於兵而更使受教 府儀同三司不得由是怨憤三月秦王堅以洛為使持 于書生非所以殭其志氣也此無益於實而有損于名 陛下圖之堅乃止 時以 洞犂耳 趙幽 色州 秦剌 犂耳之 以史 為鎮 坚 自以有滅代之功減代見 秦征北将軍幽州刺史行唐公 魏龍 晋因之勇而多力能坐行唐殿 洛謂官屬曰孤 上元年求開 制

**灭定四車全書** 今跨據全照地盡東海北總烏桓鮮軍東引句麗百濟 取順守湯武是也漢取而順守之因禍為福桓文是也 梁成沈孤於漢水耳 陽沈持林翻 幽州治中平規曰逆 投之西裔復不聽過京師優去大翻此必有陰計欲使 熊於賢翻句音 弟爭國得國而霸主上雖不為官暴然窮兵贖武民思齊桓晉之皆因兄主上雖不為官暴然窮兵贖武民思 帝室至親各并也不得入為将相而常續棄邊都今又 有所息有者十室而九若明公神旗一建必率土雲從 知棚 控弦之士不減五十餘萬奈何東手就 資治連鑑

守皇甫傑收官都尉魏等為從事中郎漢邊鄉 守藩為并不能從行唐公為逆洛懼欲止猶豫未決王 諸國遣兵三萬助北海公重戍薊諸國皆曰吾為天子 司馬昌黎太守王組為右司馬遼西太守王琳北平太 史玄竟太守吉員為左長史第同遼東太守趙讃為左 分遣使者徵兵于鮮甲烏桓高句麗百濟新羅休忍 翻於是自稱大將軍大都督秦王以平規為幽州刺 蹈不測之禍乎洛攘袂大言曰弘計决矣沮謀者斬 有故 收

當遣使奉表乞留姓派吏主上亦不慮不從平規曰今 趙讚曰今諸國不從事乖本圖明公若憚益州之行者 事形已露何可中止宜聲言受詔盡幽州之兵南出常 組王琳皇甫傑魏敷知其無成欲告之洛皆殺之吉貞 山陽平公必郊迎因而執之進據冀州陽平公融 羣臣謀之步兵校尉呂光曰行唐公以至親為逆此天 洛從之夏四月洛帥衆七萬發和龍即頭日秦王坚召 臨鄰總關東之衆以圖西土天下可指產而定也 資治通鐵 苯

者 潼 聖乃遣使讓洛使還和龍當以坐州永為世封洛謂使 山威一時蟻聚耳若以大軍臨之勢必瓦解不足憂也 兄弟據東北一隅兵賦全資未可輕也光曰被眾迫於 衝及召光即步騎四萬討之右将軍都貴馳傳話郭 須王泰中以承高祖之業并進廟 開者當位為上公爵歸本國里怒遣左將軍武都實 日汝還白東海王聖本封坐州福狭不足以容萬乗 王于凡翻若能迎駕 都

金定匹库全音

下所共疾願假臣步騎五萬取之如拾遺耳堅曰重洛

卷一百四

西海郡於居延威太守張雅請置 陽平公融為征討大都督北海公重悉薊城之衆與洛 子孫以為氏傳株戀翻將真州兵三萬為前鋒船翻以貴名鄭公孫閣字子都將真州兵三萬為前鋒將即以 規此州悉平堅赦洛不誅徒凉州之西海郡漢獻帝與 洛兵大敗生擒洛送長安北海公重走還薊呂光追斬 會屯中山有衆十萬新音五月竇衝等與洛戰子中山 之屯騎校尉石越自東萊即騎一萬浮海襲和龍斬平 くこのうこ という 臣光曰夫有功不賞有罪不誅雖堯舜不能為治 資治通然 Ī

金ピアロ 皆開府儀同三司 朝廷以秦兵之退為謝安桓冲之功拜安衛将軍與冲 道子為司徒會五国讓不拜 猶不憂死亂何自而息哉書曰威克厥爱允濟爱克 使其臣扭于為逆世却行險徼幸級壓此力屈被擒 其文治直吏都沉他人乎秦王坚每得及者朝宥之宣帝部而思幾況他人乎秦王坚每得及者朝宥之 厥威九 因功書 龍在 冠虐無俾作恩 時民勞第今堅違之能無亡乎 六月甲子大赦 卷一百四 詩云母縱詭隨以謹罔極式遏 秦王堅召陽平公融為 丁卯以會稽王

**烫定四庫全書** 齊午為右司馬各領一千五百户為長樂世鄉 首射聲校尉楊膺為征東左司馬九慶氏首長水校尉 關東諸軍事在東大將軍冀州收樂 音堅以諸氏種類 録尚書事以在南大将軍守尚書令長樂公丕為都督 散居方鎮如古諸侯長樂公不領氏三千户以仇池氏 泉縣峻祖紅湖所苦堅都难於用翻使諸宗親各領之九峻山在漢馬明雲陽縣界唇在體使諸宗親各領之 中中書監都督中外諸軍事車騎大將軍司隸校尉 勇翻秋七月分三原九慘武都汧雅氏十五萬户 資治通鑑 建古 諸者

也 鎮國 為參軍事申紹為别駕膺不之妻兄也午膺之妻父 中書令梁謹為幽 文後 末 八月分坐州 垣 敬為録事參 河泰二州諸軍事河州刺史鎮抱军 速公 以绑 唐幽 東泺 種 皆 避州 昌度 類 世 髙置 教自 為其 置 官 祖平 號 玄 坚 平 諱州 軍 郊 平 州 垣樂 卅 州 歸民音譜 孫 刺史 牧 于晉 書 遂姓|各宗|[ 字 淵 至 周 五 人鎮 煎城無 郡源 為日 石越為 後文 幽按 後慈 還感 随由居 州平 宋嗣方 合為 界州 平 家武 於魏 軍將軍毛 漢 禹 侍 樂郎中今略 幽前 11 屬 貢 抱音 刺 州滅 講 嶷 ಸ೬ 扶風韋 符因 平 鎮泰置郡之龍城平後城

荆南兖 次定四車全書 興騰並将氏婚姻民之崇望也平原公暉為都督豫 尉 州置 移 東豫 漢 # 公敵為雅州 王腾為并 商縣 徙 兖 宜 史 陽 東豫陽六州諸 州 鎮 刺 符 陽 刺 رجاو # 當作 晉 ナ 史治豐 史 州刺史鎮晉陽河并二州各配氏户三 堅 昌 豐 刺史 滅鎮 と 燕倉 始 陟 £ 揚 三年 陽 豊 顯 桉 雍 之垣 用 資治通鑑 符 軍事鎮東大將軍豫州 陽 為 後 後南 於 翻 各 漢 魏 兖 分 ひ 置 上 州 配氏戶三千 初 豫 豊 洛 刺 배 鎮 鎮 以 地 陟 形 洛 湖 刺 志 陸 : 赐 jξ 史 縣地 既剌 鎮 叉 在 平 宋 洛秦 二百堅送 陽 陽初 正初 白 襄鎮 牧鎮 陜 11 屬始 日 城 豊 置 豫 許 i 洛 鉅 11

化 克英 席性 日清 接 雅及 加口 世廉 法日 痂 本而天池 海 日其 翔爾 歌 渚 來雅 維 羅 文 天 云不地下 氐 翅鵙以五 土真 琴亂也日 日 别其 武白神文 五岩 炙項 上伯 合絃 王虎農王弦 安 勞君而 ず 而郭臣天加通所加官水 世 百 短 兄 家 造三 平 二日 不能 璞 沓 廣日 思化 粒琴 琴弦 説 働 阿 伏 飛遠 以禁 操合 |独前 雅伯 日羲 云君君廣 合也 日勞 哀感 君禁|伏臣|也後|也作 胎 伯似 義思 臣止 阿 寬狭 廣 **芳**鶏 種 路 六長 得 之于 作也和象 鹘 ٤ 恩邪琴棱 而尊 寸 胎 而 日 趙 温半 博 也以所于 博 大 整 劣 飛 以无 小也 勞-揚正 舅父 修翻拉上 因 雄人 ス 氐謂 侍 琴心身杜 臣劂 也六 而徙名能 諸伯翱 清也理估

癸未皇后王氏崩 洛州刺史南巴校尉姜字為寧州刺史母秦子南中 こうし こう 毛當為刺史鎮許昌 軍都貴為荆州刺史鎮彭城都貴鎮襄陽 十一月乙酉葵定皇后于隆平陵 之等二百餘人來歸 秦王堅以左禁将軍楊壁為秦州刺史尚書趙遷為 客也種 旦緩急當語誰堅笑而不納語 冬十月九真太守李遜據交州反 毛躁之被禽 是歲秦王堅遣高密太守毛躁 資治通鄉 上四 十二月秦以左将 置東豫州以 翻

帝肅外張也經學著名武 至いてしたといる 求見徴 六年春正月帝初奉佛法立精舎于殷 居之尚書左丞王雅表諫不從雅肅之曾孫也 月故武陵王晞卒于新安 西域六十二國入貢子泰 秋七月甲午交吐太守杜瑗斬李遊交州平 王命其子遵為嗣 業為義今儒釋肄業之地通曰精舎徵盖以專精講 丁酉以尚書謝石為僕射 卷一百四 時徒新安見上卷 蒯 一月已亥以前會稽內史 夏六月庚子朔日有食之 市咸 安元年追封新寧 内 傅 漢 二月東夷 王 就 冬十 精

即水陸二萬拒之即讀 陖 17.100 F 城注 石炭襲擊振 為司空情固解不起 因之山教 郡立 振中兵參軍吳仲即衆二萬寇竟陵 竟桓冲 管城據載 振 神 為 水 21.5 斬首七千級俘虜萬人 西南注 固晉 遣南平太守桓石度衛軍參軍桓石民 仲大破之振 振記 **陵于** 郡沔 水石 經 虔 資治通鑑 石民石度之弟也十二月甲 寔 沔 襲 핡 神 治 荆 退保管城石度進攻之 逕振 州刺史都貴遣其司 郡仲 いく 八詔封桓 此沔 于 故激 竟陵戾國 之 冲 南振 管 南 江 夏 圭 城 逕 仲 郡 東退 石 惠 萷 在 辰 Œ 激西

金げん 陽侯以桓石虔領 秦王堅問其反狀陽曰臣父哀公死不以罪 年秦大司農東海公陽負外散騎侍郎王皮告職 郎 平 柳豈不知之王皮曰臣父丞相有佐命之熟而臣 臣為父復響耳 交翻事覺收下廷母來翻陽法之子皮猛之子也 郎 河東郡 晉 1 武魏 縣 帝置散悉顫初與散騎常 獨荆州五 冮 左置河東 河東太守 為于偽翻 下當為 代志 卷一百 郡 翻 侍 同 騎 堅泣 奇等 置負外散 是歲江東大饒 將 約 軍 曰 成 翻 廋 日哀公之死事不 亮 市 尚書郎周 咸 VZ 康 百卷 法死見一 哥 111 Ξ 年 穆 僑 挺

次定习庫全書 又見後皮號于朔方之北號卒于朔方卒子 何問乎尚 其名耳皆赦不誅徙陽于涼州之高昌郡 殺之堅日孟威烈士東志如此宣憚 牛為治田之資未嘗為御求官為五之朝知子莫若父 何其明也周虓曰虓世尚晉恩生為晉臣死為晉鬼後 不免貧賤故欲圖富貴耳堅曰丞相臨終託鄉以十具 張髙 氏置是郡符氏因之高昌即漢昌郡苻堅之平河西也以高昌 X 又翻下同先是城優謀及叛先悉左右皆請下可翻復先是城優謀及叛先悉左右皆請 . 资治通缉 漠 楊 死乎殺之適足成 車 師幹 郡 高張諸 陽勇力兼 **氏晉** 未志 昌太 髙 河 當

于長安石 五月丝州蝗生廣義千里廣古秦王坚使散騎常传 聖方謀伐晉乃以融為在南大將軍開府儀同三司 鄯善王殺之 尋復從都善及建元之未秦國大亂建元十九 下溢 削二十 到 有以字永皮之兄也皮山險無行而永清修好學 翻故堅用之以陽平公融為司徒歌固解不受 虎所置 郭 扶年 言史之終 棚死 部是 上建 夏四月坚扶風太守王永為幽州 秦王堅從鄭銅馳銅馬飛魚翁仲 上前翻陽初鄯善之相欲求東歸 卷一百四 遂堅

投羅罵 欠足四軍全勢 理之秦王堅以驍騎将軍召光為使持節都督西域征 守使密具舟師 赦 城劉蘭發坐其青并民撲除之撰 討諸軍事 鄉導以伐西域之不服者 王彌寘都善王休密歇 所置以 秦王堅以諫議大夫裴元略為巴西梓潼二郡太 驍 車將軍彭晃将軍杜進康盛等 竖克翻 下同 流東下而伐晉欲祖王濬之故 使 騎 歌堂何糊 资治流线 吏翻與凌江将軍姜雅凌 鄉請 智 因如漢法置都護以統 the state of the s 普 順 紨 朝于秦朝直請 秋 九月車師前部 八月癸卯 Ī 杜進康 Д 將 点

不補失 承禁垂三十載聖以升平元 而還 氏之過舉臣竊惜之不聽 西城荒遠得其代不可使得其地不可食漢武征之得 荆 虢 有 州 籿 充翻冬十月秦王坚會羣臣于太極殿議曰自吾 刺史都貴子襄陽焚踐污北屯田掠六百餘户 **抱兵十萬鐵騎五千以伐西域陽平公融諫** 漢武代大死破樓 四方略定唯東南 妨 師 Đ 惟年之久長 車 師 — 百 惟于不終尚庶幾馬年自立至是凡二十 今勞師萬里之外以踵漢 桓沙使楊威将軍朱綽擊 隅未霑王化今略 日

為無道三仁在朝武王猶為之旋 监朱肜曰陛下恭行天罰必有征無戰晉主不衙堡軍 士卒可得九十七萬吾欲自將以討之 てこうう 地陰陽交代之所宗者以其處東北 則走 2 然後回與東巡告成公宗 亥都坚喜曰是吾志也尚書左僕 也 子 死江海陛下返中國士民使復具桑 之所 矣不期而 曾者八百殿有三仁 馬史記武 為眾山之宗故居寅丑之間萬 師 日格然公 論 也杜 亮将 射 語 特估 心此千載 權異日昔約 謂日 太山為 梓凯末水 何如祕書 避嘉

守斗福德在具成木星鎮土星斗伐之必有天殃且 然良久日諸君各言其志太子左衛率石越日今歲 表偉人君臣輯睦内外同心以臣觀之未可圖也堅 據長江之險民為之用殆未可伐也堅曰昔武王伐 朝 歳 紂 干 偽直 翻進 在 蓟 翻 周 還 子 武師 今晉雖微弱未有大惡謝安桓冲皆 不不 古 見 北 迎 日 調武 王居 矣日 武王不 暴 殷 也 有重 東 甚 煮 埋記 罪殺不 武 而 王迎 子 可 ス rt 伐 鎮 浬

久之不決堅日此所謂築舎道傍無時可成詩四如 罪 江 てこうう 謀是用不 7.于成 融謂之曰自古定大事者不過一二臣而已今衆言 時故敵國取之易于拾遺易以今晉錐無徳未有大 何險之足恃乎對曰三國之君皆淫虐無道三國 湖不免于亡今以吞之衆投鞭于江足斷其流 澻 武 願陛下且案兵積殼以待其釁于是羣臣各言利害 王武 拧 2111 吾當内斷於心耳圖耳星臣皆出獨留陽 天道坐遠未易可知易以夫差孫皓皆保 資治通鎮 主型 築室于 君 謂

爱哉漢親相 之堅作色日汝亦如此吾復何望沒拱吾隱兵百萬資 道不順一也晉國無釁二也我數戰兵疲數所民有畏 金点しいたノニーを 垂亡之國何患不克豈可彼留此殘寇使長為國家之 仗如山吾雖未為令主亦非陽岁为弱 敵之心三也羣臣言晉不可伐者皆忠臣也願陛下聽 紛紛徒亂人意吾當與汝決之對日今伐晉有三難天 **泣曰晉未可滅昭然甚明今勞師大舉恐無** 之騎兵兵騎者減其符堅之謂數復扶又有言恃國家之大於人民之聚欲見威于 卷一百四 来累捷之勢擊

大二日も へこう 是朝臣進諫者衆堅曰以吾擊晉校其殭弱之執猶疾 萬全之功且臣之所憂不止于此陛下龍育鮮甲羌羯 京師臣懼有不虞之變生于腹心肘胶不可悔也臣之 布滿畿甸此屬皆我之深仇太子獨與弱卒數萬留守 風之掃秋葉而朝廷內外皆言不可誠吾所不解也 碩愚誠不足采王景巻一時英傑陛下常比之諸葛武 謹武奏獨不記其臨沒之言乎 見上卷 朝晚也太子宏曰今歲在吳分尚耕又晉君無罪下同解太子宏曰今歲在吳分尚扶又晉君無罪 資治通鑑 見上卷寧 堅不聽 于 Ī 直朝

六國之君豈皆暴虐乎冠軍京兆尹慕容垂 堅曰昔吾減煎亦犯歲而捷天道固難知也秦滅六 若大舉不捷恐威名外挫財力內竭此羣下所以疑 金グレノ 翻詩云謀夫孔多是用不集詩 海 於大此理勢自然非難知也以陛下神武應期威 虎旅百萬韓白滿 載 小祖 記 也獨違王命豈可復留之以遗子孫哉爾 軍 通所 書 鑑 率 因 書 之冠古 將 朝 一 百 玩號 言韓 秦 詩小旻 白 翻言于堅曰弱併于疆小 謂 多謂 良韓 陛 將自也起 下斷自聖心足 而最爾 冠軍 將 即 遺 扶 國 رط 加 江

欠とうとしてこう 狄昂夷 亡者且國家本我狄也正朔會不歸人會要也言大要 直進翻 堅大悦曰與吾共定天下者獨即而已賜帛寧五年朝堅大悦曰與吾共定天下者獨即而已賜帛 而已若從朝眾之言豈有混壹之功見八十卷武帝成而已若從朝眾之言豈有混壹之功謂張華杜預也事 足不辱知止不始立成篇之解自古窮兵極武未有不 五百匹堅銳意欲取江東寢不能且陽平公融諫曰知 聖日帝王歷數宣有常邪惟德之所在耳劉禪豈非漢 · 無何必廣詢朝衆晉武平吳所仗者張杜二三臣 翻 江東雖微弱僅存然中華正統天意必不絕之 資 治通 盤 主! 相

舜 之苗裔邪終為魏所滅汝所以不如吾者正病此不達 變通耳坚素信重沙門道安道安在 洛 堅曰朕将與公南遊吳越泛長江臨滄海不亦樂乎無 道 安乘間進言前都十一月堅與道安同輦遊子東苑 安日陛下應天御世居中土而制四維自足比隆克 何必櫛風沐雨經界遐方乎且東南甲濕冷氣易構 勝則為珍氣虞舜遊而不歸大禹往而不復廣遊矣五行之氣虞舜遊而不歸大禹往而不復虞舜 于著梧之野禹東 至于 何足以上勞大駕也堅曰天生 襄 而 陽 致 之 堅 一班 奉臣使

アンティ

111

をいりうことう 障九澤因其勢也言因為下之勢故 之治天下之都皆因其自然而順之故功無不成是以 聖不聽堅所幸張夫人諫曰妾聞天地之生萬物聖王 将總六師子後彼公稽首入臣不必親涉江淮也稱音 被澤手被收如公言是古之帝王皆無征伐也道安 然民而樹之君使司牧之朕豈敢憚勞使彼一方獨不 黄帝服牛栗馬因其性也 日必不得己陛下宜駐蹕洛陽遣使者奉尺書子前諸 資治通鑑 一言因 可 31 牛馬 重 和 后稷構殖百穀因 之 性 遠 故馬摩九川

者宮室将空事戶兵動馬繁軍敗不歸自秋冬以來東 乎妾又聞王者出師必上觀天道下順人心今人心既 皆言晉不可伐陛下獨決意行之妾不知陛下何所因 也書曰天聰明自我民聰明書卓两天猶因民而況人 雞夜鳴羣犬哀寧殿馬多驚武庫兵器自動有聲此皆 不然矣請驗之天道諺云雞夜鳴者不利行師大犀彈 天下服 中員习具皆有因則成無因則敗今朝野之人而用兵則皆有因則成無因則敗今朝野之人 殖因 即讀日率 則百穀成湯武帥天下而攻桀斜因其心也天時而描湯武帥天下而攻桀斜因其心也

政顧 劉蘭討蝗經秋冬不能滅十二月有司奏徵蘭下廷尉 子中山公洗最有龍亦諫曰臣聞國之興亡繁賢人之 黎 翻秦王堅曰災降自天非人力所能除此由朕之失下避秦王堅曰災降自天非人力所能除此由朕之失 而陛下伐之臣竊感之堅曰天下大事孺子安知 用捨今陽平公國之謀主而陛下違之晉有謝安桓冲 (人)り ことに言 石蝗不出幽州之境不食麻豆上田畝收百石下者五 出師之祥也堅曰軍旅之事非婦人所當預也堅幼 何罪乎是歲秦大熟上田畝收七十石下者三十 資治通點 き 东

不則之有 祥州阅放 資治通鑑卷一百四 之縣 也收之物 大相使百大反 者與其石者常 也誣誠七也為 秦飾有十農妖 亡以之石人蝗 宜周又之服之 矣上豈理田為 亦非而力災區 反畝牆尚 常收至矣 之五于蝗 大十有生 者石 秋而 手三 自不 使十古食 其石 以五 無亦 來敦

欽定四庫全書

資治通鑑卷一百五至

洗馬臣王坦修覆勘 詳校官修撰臣錢 於 校對官庶言臣記 總校官知縣臣楊懋珩 腾録監生日劉

瑨

公正日華全書 AND THE PROPERTY OF THE PARTY O 致 清·斯 及 与 宋。 唐見翻 胡三省 司馬光 讀日嚮徒 音註 撰

南冠軍将軍慕容垂等即步騎五萬救襄陽 攻蜀拔五城進攻治城等音 ?州刺史張崇救武當後將軍張蚝步兵校尉姚萇 桓冲退屯沔南秋七月郭銓及冠軍將軍桓石度敗 前將軍劉波等攻河北諸城河 城秋 縣穀 别將攻萬歲筑陽拔之 伯之 良翻叡軍於新野垂軍於鄧城節城 師 古 國唐為襄 日流音逐秦王堅遣征南将軍鉅鹿公 縣漢屬南陽郡晉屬)萬歲城名盖近筑陽 鷹揚將軍郭銓攻武當六 B 翻輔國將軍 筑陽筑 郡盖 騎奇寄 古玩 縣 屬 順 陽陽 L

E

射謝安為吏部尚書桓冲為侍中 材勇者皆拜羽林郎又曰其以司馬昌明為尚書左僕 大舉入寇民每十丁遣一兵其良家子年二十已下 張崇於武當敗補掠二 守戍夏口冲自求領江州刺史詔許之 股數十里冲懼退還上明上級二年 張蛇出斜谷 為前鋒進臨河水垂夜命軍士人 j ... 東明 楊亮引兵還冲表其兄子石民領襄城一谷音浴楊亮引兵還冲表其兄子石民領襄城一 禄翻 一千戶以歸鉅鹿公叡遣慕容垂 ---上卷二年 八持十炬繋於樹枝光 勢還不遠記之克晉之 秦王堅下詔

養及良家子勸之陽平公融言於堅曰鮮甲羌虜我之 化售為泰所減雖日臣服其實仇讐 常思風虚之變 萬餘騎騎市司拜秦州主簿趙盛之為少年都統都統 遠也還音旋又期近在旦夕還 不開軍旅首為豁諛之言以會陛下之意會會全陛下 以逞其志所陳策畫何可從也良家少年皆富饒子弟 信而用之輕舉大事臣恐功既不成仍有後患悔無 下同 是時朝臣皆不欲堅行雖相獨慕容垂姚 如字可先為起第為新良家子至者師不可先為起第為于良家子至者

於慕容垂日主上縣於已甚叔父建中與之業在此 督益梁州諸軍事堅謂長曰昔朕以龍縣建業堅 王者無戲言此不祥之徵也堅默然慕容楷慕容紹言 也堅不聴ハ月戊午 符生得秦 日然非汝誰與成之 一十五萬為前鋒以兖州刺史姚長為龍驤将軍 翻未曾輕以授人卿其勉之左將軍實衝 堅遣陽平公融督張蚝慕容 方典兄子明言之甲子堅發至此垂知堅必販甲子堅發 望前後去 暖將

**新定匹库全書** 既盛都下震恐謝女入問計於謝安安夷然夷坦也 将軍胡彬以水軍五千援壽陽琰安之子也是時秦兵 九月堅至項城凉州之兵始達咸陽蜀漢之兵方順流 國將軍謝琰西中郎将桓伊等衆共八萬拒之使龍驤 征討大都督以徐充二州刺史謝玄為前鋒都督與輔 山東下至蔡入淮賴水出陽城縣陽朝 下幽其之兵至於彭城東西萬里水陸齊進運漕萬 翻陽平公融等兵三十萬先至頻口賴水入淮 詔以尚書僕射謝石為征虜將軍 卷一百五 志之

うくつこりまれている一 安石有廟堂之量不問將略亮翻 畢集與玄圍暴賭墅安暴常劣於玄是日玄懼便為敵 甲無闕西藩宜留以為防沖對佐吏數曰法為左吏謝 手而又不勝敢手謂下子争行动智等相敢 女重請復扶又翻安遂命駕出遊山野 聖承與翻 衛京師謝安固却之日朝廷處分已定分扶問 答曰已别有古既而寂然玄不敢復言乃令張 又知字相沖深以根本為憂遣精鋭三 資治通鑑 分扶問朝兵 親 朋

そとしもた 吾其左衽矣 人般遣諸不經事少年 拒之衆又寡弱天下事已可 分將軍徐元喜等融以其參軍河南郭褒為淮南太守 將軍梁成等帥衆五萬屯于洛澗柵淮以遏東兵 翻鄖 聰 於 津要杜佑曰硖石令汝陰山峡中謂之峡石對岸山 郡本治壽陽秦既 以郭褒為太守 冬十月秦陽平公融等攻壽陽癸酉克之執 彬聞壽陽陷退保硖石春縣 以琅邪王道子録尚書六條事母尚 慕容垂拔鄖城社預日江夏 一百五 都下蔡縣融進攻之上結二城出進攻之 北右合肥水 雲 書 鄖 事 知

スク・タラストに与し 尚書朱序来說謝石等以為疆弱異勢不如速降三 堅乃留大軍於項城引輕騎八千無道就融於壽陽遭 朱序于襄陽拜為度支尚 平公融融馳使白秦王堅曰賊少易擒但恐逃去宜速 日今賊盛糧盡恐不復見大軍復扶秦人獲之送於陽 輕脱如此亦天奪其鳖也少詩名翻易以致翻使疏吏翻下同融持議以為晉不可伐今臨敵 准謂之洛口 五里而軍憚成不敢進胡彬糧盡潜遣使告石等 澗上承苑馬 師讀 塘水 資治通鑑 日率下同謝石謝玄等去洛潤 序私謂石等曰若泰百萬之 年

前鋒 金として 黄 阻 斬成及七陽太守王詠曹魏分西陽 三州之地 澗為陳以待之 相劉牢之帥精兵五十趣洛澗 公戰以老秦師謝琰勸石從序言十 邁翻則彼已奪氣可遂破也石聞堅在壽陽甚懼 敗 Ē 一誠難與為敵今 又分兵斷其歸 陳讀日 陣 下同年之直前渡水擊成大破之 来諸軍 未集宜速擊之若敗其 卷一百 五 津管翻秦步騎崩潰爭 趣 斬春置弋陽郡秦 翻末至十里梁成 也王詠 月謝玄遣廣 領太守 一願至 耳

或言 公融曰君懸軍深入而置陳逼水此乃持久之計 意 7.3 此亦勒敵何謂弱也 鬚 秦兵逼肥水而陳晋兵不得渡謝玄遣使謂陽 衰 公融登壽陽城望之見晉兵部 **仙械軍實于是謝石等諸軍水** 皆 皆以為晉兵傳 17.5 淮 食術 于未此 南王 素 上山水 本土 本土 大本 サイ 詒 翻勍 資治通鑑 強也無然始有懼色 以入公· 門者 公山 漢准 公皆變 南在 Ð 為 吾 驕 Ŧ **今毒春** 仙任 王 安 陣嚴整又望へ **陸繼進秦王堅** 被遂 誕 縣 雲 被廟 生 仙 H 顧謂 翻 四 罔 悵 有 里 與 融 甫 紙 上

金グロートとって 退不可復止兵之常勢也復扶又翻退不可復止兩陳相向退者先敗此 等引兵渡水擊之融馳騎略陳欲以帥退者四率馬 感而殺之蔑不勝矣融亦以為然遂麾兵使却秦兵遂 掌翻可以萬全堅日但引兵少却使之半渡我以鐵騎 速戰者也若移陳少却 不亦善乎秦諸将皆曰我衆彼寡不如遏之使不得 為晉兵所殺秦兵遂潰玄等乗勝追擊至于青岡 里春兵大敗自相蹈籍而死者**蔽野塞川** 翻下同使晉兵得渡以决勝負少詩治使晉兵得渡以次勝負 百五 用 謝玄謝琰桓

追兵 慈 家诣 在陳後呼曰 3. C 3 12 騎走至淮 皇 元喜皆来 夜枕 也懼重 翻箱 淮南太守郭 得来 后乗輦 塞而 不敢息草 . . . 悉 夗 北饑甚民有 則 故翻秦兵敗矣衆遂大奔序因呼此 也 賜 パ 奔獲泰王堅所来雲母 王 純 翻其走者聞風聲 雲 な 重直死者什七 耳 一音復 母 趙' 資治通鐵 置 代 彦 取毒 露宿 草行 絟 守 見、 續 望皆 者 陽 者 執故 古 宿 涉草 鶴唳皆以為晉兵 春 令 通 初春兵少 車 堅 微注 雲 野 而 픕 中 母 石 制 次行 狼蘇昆 復 不不 飾 雲 敢敢 取壽 犢 車 車 入由 釼 臣

言於垂日家國傾覆天命人 是時諸軍皆潰惟慕容垂所將三萬人 父而求報乎弗顧而去 飯日 故晦迹自藏耳今秦主兵敗委身于我是天借之 面目治天下 也水 戰且持 · 整食之賜帛十匹綿十 而垂 自取危困臣為陛下子陛下為臣父安有子飼 軍 乎治 獨全 軍嚴整 復 , , 將 直 即亮翻堅以千餘騎赴之世子寶 餇 翻翻 潜然流涕 翻堅謂張夫人 心皆歸至尊但時運未 解曰陛下厭苦安樂 獨全城 肵 所 所 叛 姦 、曰吾今復 翻 流涕 不 其 肥鄖 翻貌 何

とこれ

卷一百五

次定四車全書 所逃死於秦馬一百二卷海索主以國士遇我恩禮備 數萬之眾以授人乎垂曰我昔為太傅所不容置身無 圖之此為報仇雪恥非負宿心也兄奈何得而不取 ました 電威将軍慕容徳曰秦彊而并燕秦弱而垂此言猶有 若之何害之天首棄之不患不亡不若保護其危以報 徳徐侯其墨而圖之既不負宿心且可以義取天下落 厚禮垂久子也垂日汝言是也然彼以赤心投命於我意氣微恩謂堅垂日汝言是也然彼以亦心投命於我 復無祚此時不可失也願不以意氣微恩忘社稷之重 資治通鑑

德復說 肆起兵以復燕 作尚復德復扶又 將軍慕容暐屯鄖城開堅敗棄其衆遁去至荣陽慕容 明之 有也垂親黨多勸垂殺堅垂皆不從悉以兵授堅平 明公當紹復熊祚者於圖識疑告玩翻今天時已至尚 至後復為王猛所賣尚復施復 東以復先業耳關西會非吾有也冠軍行參軍趙秋 何待若殺秦主據鄴都鼓行而西三秦亦非符氏之 五年此恩何可忘也若底運必躬吾當懷集關 百 同無以自明泰主獨能

既罷還內過戶 三四車 亂 稷 為悦者 不喜乎及齒 攝收 知秦兵 圍暴如故客問之徐答曰小兒董 樂 樂 器 也 一能習 大敵 皆 明 限 市 之 都 鼓 没 集 折壓 覺屐遊之 下樂 遺 吹 資治通 訪 境 亦 非 而 一戰 後 頄 江 安之 之警也之 頗左 有 初 得 矯情 言 **刚始備金石之** 立 金益 登 其喜甚 歌宗 食廟 歌 鎮 **善置** 牀上 也咸 物 也史 及和 人臣 遂 鎮 已破 놥 雅 宏 賊 嘉 陽 E

晚旬日之間然其難易美惡相去遠矣財湖垂心善 蓋其父子間常稱也其義聲足以感動天地農園秘記慕容令亦呼垂為尊其義聲足以感動天地農園秘記 堅收集離散比至洛陽比與果十餘萬百官儀物軍容 曰熊復興當在河陽賢翻夫取果於未熟與自落不過 郭慕容氏所得樂聲又 言行至澠池宛湖言于堅曰北鄙之民間王師 備粗坐客震謂慕容垂曰尊不迫人於險等謂 楊蜀等開習舊 侍散悉曹翻朱序為琅邪內史 闗右 于是 金石始備馬乙未以張 秦

巴哉夏户雅 過人世豪東夏頃以避禍而来其心豈止欲作冠軍 宜徵集名將置之京師以固根本鎮枝葉將即垂勇 くこりえ 有陵霄之志正宜謹其條龍無扶 相扇動臣請奉詔書以鎮慰安集之因過謁陵廟 巴許之匹夫猶不食言私安國 陵廟也堅許之權異諫曰國兵新破四方皆有離 以維屬豈可解從任其所欲哉堅曰卿言是也翻絲絕 ハルカラ 朝譬如養鷹飢則附人每聞風風之起常 資治通鑑 上日與 言為不實況萬乗日食言者况萬乗 釋 音 甲追翻 因 略 絛 自

|騎將軍石越率精卒三千成點驃騎將軍張蚝 堅不聽遣將軍李蠻関亮尹固帥聚三十送垂又遣 同 信 翻 翻若天命有廢興固 及并州鎮軍 而 II 輕 妙 同 垂疑之自 涼馬臺結草筏以渡 ノデード 社稷臣見其往而不返關東之亂自此始 肿 ā 神 謮 蚝 Ł Ð 吏率 下 将軍毛當即眾四十成洛陽縣 亭 開權異密遣壯士邀垂於河橋 五 西 非智力所能移也翼曰陛 去 百五 許步 白 馮 水經 注 有 東 帥 羽 騎 堅 驍 重

とだ

尚書郎 公大赦復死事者家後大賦役也 髙 くこうえ **獲免十二月秦王堅至長安哭陽平公而後入** 國實坦之之子也安惡其為人 石為尚書令進謝玄號前將軍固讓不受 馬 涼 桩 置 軍益 因 國寶自以望族故事唯作吏部不為餘曹 111 馬 黎 也同衣于既 名 當 就 £ 平津橋之西也 陟岸 使典軍程同衣已衣乗已馬與僮僕 國官垂 垂安 在 得 資治通鑑 翻趣七喻翻 热為吳 越 荣 凉 路朝每柳而不用以惡為 馬臺 洛 具 Ŧ 而 時 至 中 昔 此渡 伏兵發同馳 庚午大赦 人于 謝安壻 河 諡 河 日末 趣 謝 書 馬 浴 涼

轧 怨安 金りて 踈尽之 安功名 國寶從妹為會稽王道子如帝與道子皆皆 公後 屯 昵從 Ъ, H 田 '車 義設 尼質 才 既盛 兵 虞曹 年 翻彼 用 五曹 置 郞 翻翻 成 别 啨' \_ 國實乃踏安于道子使離間之於帝 而吏 倉 八曹 初 而險設求進之徒多致 肝 都 後 酒禁 度 部最為 兵 Ξ 又省主客 騎 百 田 郎 £, 都 姓 嚴 建 清 官但 左 相 田 安 有 選 袒 右 酒 起 士 中 部殿 禁 攝 二升 曹 固解不拜由 中 水 運 分 短安帝 之 祠 增民税米 部吏 主客 左 元二 率 無 部 酒 鴐 郎 直 畆 狎

蠲 除 度 為 在 JŁ 沙口 かんり ラーバスを 邱 流 老 役 慈 兹 出 收 雲 致亦 音 馬 頖 身至 與在 國 Ĵŧ 危即 沙 租 嬰城固守治 流 西 是 歷 沙 流州 氈 里 敦 欽擁 即 È 蔽 小 逕 煌 夏 也 嗔 資治通鑑 鼻 光進 増 浮渚 西 郡 Đ 亦 流 南 吉 西 聚 歴 軍 出 出 風 埋 租 其 過 張迅 掖駛 瀛之 西酈 斛 石 道 國 斯 唯 山 亢 至 須 患 大逕 鄞 縣過 日 荒 弱 盡 嵫 帛 扎若 JŁ 經 薆

容垂至安陽城西南 遣祭軍田山修殿於長樂公不 步頹反於隴西堅遭國仁還討之士見上卷元年步 各 不聞垂北來疑其欲為亂然猶身自迎之趙秋勸 逞兵殆将亡矣吾當與諸君共建一方之業及堅敗國 類聞之大喜迎國 仁於路國仁置 酒大言曰将氏疲民 也以乞伏國仁為前將軍領先鋒騎騎前會國仁叔父 垂於座取不因據鄰起兵垂不從不謀襲擊垂侍郎 仁遂迫脇諸部有不從者擊而併之衆至十餘萬 卷一百五

唱自日之中衆已數千此其驗也慕容垂燕之宿望有 陽秦王堅驛書使垂將兵討之亮翻石越言於不曰王 衛軍從事中郎城音彬 謀攻豫州牧平原公暉於洛燕也徙于新安城仕泰為謀攻豫州牧平原公暉於洛 故臣謀復熊祚會丁零程斌起兵叛秦丁零種落本居 聽較而後圖之不從之館垂於郭西質音垂潜與燕之 非臣子之義不如侍以上賓之禮嚴兵衛之密表情狀 水姜讓諫曰母制王國置垂反形未著而明公擅殺之 欠り日本子三 師新敗民心未安貧罪亡匿之徒思亂者衆故丁零 資治通鑑

浦没 于偽 奇寄翻密戒雅龍曰垂為三軍之帥卿為謀垂之 鎧可 謮 與復舊業之心今復資之以兵此為虎傅翼也又 莊子之術也乃以羸兵二十及鎧仗之弊者給垂 翻又遣廣武將軍於飛龍帥氏騎一千為垂之副讀可又遣廣武將軍於飛龍帥氏騎一千為垂之副師 曰 ر آ 腋音 附 翻 覩 亦 傅 必不肯為垂下使两虎相斃吾從而制之此 とこ 不曰垂在郭如籍虎寝蛟藉慈常恐為肘腋 今遠之於外不猶愈乎遠于且程斌凶悖清 圖慕容垂 Ŧ 慕容垂智略不足以上圖王沒段浩使魏憬 五 仐 將 復 為翻 嬴 扶 為

アンコートララー 都行至安陽之湯池関亮李毗自都来以不與行飛龍 禽耳之言好呼到 從越退告人曰公父子好為小仁不顧大計終當為人 潜服而入亭吏禁之垂怒斬吏燒亭而去石越言於丕 尚不忠於燕安能盡忠於我失令不取必為後患不不 類 日淮南之敗垂侍衛乗與乗無此功不可忘也越日垂 日垂敢輕侮方鎮殺吏燒亭反形已露可因此除之不 將即亮翻垂請入郭城拜廟在郭城不弗許乃轍也帥所垂請入郭城拜廟燕都郭故不弗許乃 之言好呼到都一無留慕容農慕容指慕容紹於不父子後卒如越無留慕容農慕容情慕容紹於 資治通鑑 十四

所謀告垂幾事不密 金りとし 鼓聲前後合擊氏兵及飛龍盡殺之參佐家在西者皆 隆勒兵從已步照翻令民兵五人為伍陰與實約 日今寇賊不遠隔大河耳故云然 平原公暉遣使讓垂趣使進兵遣使疏吏都 不意雅龍以為然士午夜垂遣世子寶將兵居前少子 曰吾盡忠於符氏而被專欲圖我父子吾雖欲已得乎 乃託言兵少以詩停河内募兵自日間有衆八 不足以 辦 垂况其謀已 垂况其謀已世那垂因激怒其果則害成符雅龍國垂因激怒其果 當畫止夜行襲其 垂謂雅龍

西段延等段延蓋段國之 曹告變於燕事見太 故殺之也 遣還并以書遺泰王堅言所以殺飛龍之故蓋言不 日率平原公暉使武平武矣毛當討斌慕容鳳曰鳳即讀 舞走里具幾言之故謂之啟發 垂更奇之龍待與諸垂意所欲為而思慮偶有所未及垂更奇之龍待與諸 通于李翻初垂從堅入業西公太和五年以其子麟故殺之也初垂從堅入 期見一百二卷海以其子麟 ころうら こう 舍希得侍見過都及殺行飛龍麟屢進策畫放發垂意 大為後麟衛慕容鳳及燕故臣之子燕郡王騰遼 見賢 和四年立殺其母然猶不忍殺麟置之 資治通鑑 **聞程斌起兵各即部曲歸之** 去

等使起兵相應時日已暮農與慕容楷留宿都中慕容 萬留遼東鮮里可足渾譚集兵於河内之沙城言河 斬此氏奴為 門乃援甲直進 揮音丁零之衆随之大敗 金いしたたとう 紀先出至補池落為與奪臣宴處盗不殿馬數百足以 潭氏譚盖亦燕之成黨也垂遣田山如郭密告慕容農郡之沙城燕主號后可及垂遣田山如郭密告慕容農 仗在洛城西秦置成馬癸未慕容垂濟河焚橋有农三仗隻雲臺魏文帝所集 将雪先王之恥六百二卷海西公太和五年詩為将軍 秦兵強翻斬毛當遂進攻陵雲臺戍克之收萬餘人甲 魏内

大事成享其福敗受其禍吾無預馬丙戌垂至洛陽 拒之曰吾来救豫州豫州牧鎮洛陽不来赴君君既建 容垂為盟主斌從之垂欲襲洛陽且未知斌之該偽 其在列人已起兵矣慕容鳳王騰段延皆勸翟斌奉慕 待農楷甲申晦農楷將數十騎微服出鄰遂同奔列 請慕容農不得始覺有變遣人四出求之三日乃 縣 漢屬 形态 九年春正月乙酉朔泰長樂公丕大會賓客 鉅鹿 魏郡臨 · 郡魏晋屬廣平郡其地在 郭城東 漳縣 有列人城又别有列 ٦Ł 亦

为定四事全書-

資治通鑑

桂說垂後扶又翻 宣非以翟斌兄弟山野異類無奇才遠略必無所成故 號重日新興侯吾主也 好為新興侯當迎歸返正耳垂 邪獨不念將軍今日憑之可以濟大業中問憑其象 王餘蔚為榮陽太守解蔚即太和五年開都此 以洛陽四面受敵欲取鄰而據之乃引兵而東故扶餘 原公暉聞其殺符飛龍閉門拒之翟斌復遣長史郭通 垂乃許之於是斌即其眾来與垂會即讀日 輸尚翻下同垂猶未許通曰將軍所以拒通者後扶又翻說垂猶未許通曰將軍所以拒通者 幸下同勸垂稱尊 翻及昌黎

尊號垂乃依晉中宗故事音元帝朝號 次で日車へにすー 將軍封河南王餘蔚為在東將軍統府左司馬封扶餘 鮮甲衛駒各率其眾降垂江制垂至榮陽本下固請上 都督熊王承制行事告元帝稱王承制見門之統府羣 王衛駒為鷹揚將軍慕容鳳為建策將軍 大將軍封范陽王哥都兄子楷為征西大將軍封太原 下稱臣文表奏疏封拜官爵皆如王者以弟德為車騎 燕本封德為范陽王今復其故楷恪程斌為建義 子也恪封太原王今令楷襲父爵 資治通鑑 宗上時掌翻 中 )慕容垂 建策将軍亦 稱大將軍大

農之 君亟出遠望以備非常利從之農調利曰吾欲集兵列 奴哥其妻之語郎貴人家貧無以假之奈何妻曰郎有 ~置饌為于 暑即我二 1 以圖與復鄉能從我乎利曰死生唯郎是從今世俗 才大志今無故而至必將有異非為飲食来也為 奔列人也止於烏桓魯利家 魯利本鳥 子為郎君 郎主又呼其 二十餘萬即讀 雅戀翻賽也農笑而不食利謂其妻曰惡偽翻解雅 晚農笑而不食利謂其妻曰惡 農乃請烏桓張驤說之曰縣悉將 E 自石門濟河長驅向都慕容 桓 種 利為 翻

告耳驤再拜 魯利建威將軍農自將攻破館尚晉屬陽平郡 居民為士卒斬桑榆為兵裂稽裳為旗雅曰衣蔽前爾 郭超及東夷餘和敕勃馬力者 易陽縣漢屬趙國魏晉屬陽平郡劉 厳膝也使趙秋説屠各畢聰聰與屠各上勝張延空郭璞日使趙秋説屠各畢聰聰與屠各上勝張延至 洛州臨治縣古易陽縣也隋開皇六 家王已舉大事程斌等咸相推奉遠近響應故来相 日率農假張驤輔國將軍劉大安遂將軍 日得舊主而奉之敢不盡死於是農驅 餘 縣漢屬魏郡 年更名各即部 和易陽高桓

スピロラーとき

資治通鑑

農以熊王垂木至不敢封賞將士趙秋曰軍無賞士不 牧馬數千匹非不不不不 軍監統諸將 王垂之從勇讃聰之子也用翻於是步騎雲集很至數 萬驤等共推農為使持節都督河北諸軍事驃騎大将 からせんだった 收其軍資器械遣蘭汗段讚趙秋慕與烯略取康臺 言無賞以獎激之 不往 赴 陪香衣翻想 收地形志廣平郡平恩 宜承制封拜以廣中興之基農從之於是 騎奇寄翻監工街使疏吏翻縣匹妙 戰也今之来者皆欲建一時之功規萬 卷一百五 ·广州随才部署上下肅 日略汗燕 紙

平切益先嘗為汝陽太守時居燕國北郡唐屬齊州汝陽縣漢晉屬汝南即於縣國偉等皆應之洪翻東阿縣 赴者相繼垂聞而善之農間招庫俸官偉於上黨東引 軍盖亦前燕 有智勇之名今不南拒大軍而来此是畏王而陵我也 士女喜悦長樂公不使石越将步騎萬餘討之農曰越 しこうじょ とこう 一分置頓丘郡農號令整肅軍無私掠言其軍不敢一盖亦前燕以授平叡又遣關汗攻頓丘克之漢屬故於之而應光烈將又遣關汗攻頓丘克之獎属 一特歸於東阿比召光烈將軍平叡及叡兄汝陽太守 招之 而 以授平叡 九七五五點 也偉等皆無之故即以漢屬東郡晉屬 間使招之也 舊 物掠東縣

于赴 兵唯敵是求當以山河為城池何列人之足治也辛 農日善用兵者結士以心不以異物具 容垂 金ケロナノニュモ 越至列人西農使趙秋及參軍養母滕擊越前鋒破之 已挫矣參軍太原趙謙言於農曰越甲仗雖精人越之氣參軍太原趙謙言於農曰越甲仗雖精人 ·無 必不設備可以計取之农請治列人城 鬬 如待暮擊之可以必克令軍士嚴備以待母得妄動 戰則 Ð 故曰甲在心雖無甲胄而 豉 翻宜急擊之農曰波甲在人我甲在心 勇 卷一百 晝戰則士卒見其外貌而憚 五 物也言 今起 八心危 直 下 之 同

當旨秦之驍将也縣即亮翻故秦王堅使助二子鎮守 農督大衆随之大敗秦兵斬越送首於垂邁翻越與毛汝木乃即壮士四百騰栅而入秦兵披靡同被普彼翻 陳於城西申時牙門劉木請先攻越柵農笑曰凡人見 越立栅自固農笑謂諸將曰越兵精士聚不乗初至之 をとり車という一 銳以擊我方更立柵吾知其無能為也向暮農鼓課出 既而相繼敗沒人情騷動騷怒也 美食誰不欲之何得獨請然汝猛鋭可嘉當以先鋒惠 資治通鑑 所在盗賊羣起康 主

者三十七人矣伯子男者八十九人可足渾譚集兵得 康等所推立世子寶為太子封從弟拔等十七人及甥 段崇為右長史榮陽鄭豁等為從事中郎日常前無所投 燕王垂至鄴改秦建元二十年為燕元年服色朝儀皆 ととし しっこ 宇文輸舅子顧審皆為王照翻其餘宗族及功臣封公 也慕容農引兵會垂於對垂因其所稱之官而授之 如舊章與翻以前岷山公庫條官偉為左長史前尚書 二萬餘人攻野王拔之步城遂因而攻拔野王引兵會 卷一 医五

有分平 復當窮極兵勢恐單馬求生亦不可得也讓厲色責之 不使姜讓消讓與王垂且說之曰過而能改今猶未晚 攻都平好及其弟叡規亦即衆數萬會垂於都長樂公 東電四車人子三 為鄰好到翻何故閣於機運不以鄰城見歸若迷而不 日将軍不容於家國投命聖朝追制燕之尺土將軍豈 公使盡根赴京師長安也然後修復國家之業與秦永 請才笑翻 說輸尚翻垂曰孤受主上不世之愚故欲安全長樂 問翻主上與將軍風殊類別在東北既不同分扶主上與將軍風殊類別言氏處關西鮮 資治通鑑

主上元子受分陕之任典都寧可東手輸將軍以百城 有如是之厚者乎一旦因王師小敗遽有異圖長樂公 地平将! 類 自 衣 É 叉 可極 裂服短之 解直垂心 毀有 共兵勢奚更云公旦寺在 雖成秋其何有余致冤拔本塞原專棄謀主雖成秋其何有余有冠尾木水之有本原民人之有謀主也伯公 有麗人 人名 有談主也伯 見傾心親如宗戚龍踰敷舊自古君臣際遇 太王 其兵勢奚更云云但惜将軍以七十之年 軍欲裂冠毀冕 斬紂首懸 旗 左右請殺之垂曰彼各為其主耳 髙世之忠更為逆鬼耳垂點然 一百五

東六州郡縣多送任請降於燕平即癸丑垂以陳留 擎秦梁州刺史潘猛走之住期亮之子也太元二年 揚將軍劉牢之攻秦熊城拔之桓冲遣上庸太守郭寶 及秦魏興上庸新城三郡拔之將軍楊佺期進據成固 不歸長安堅及不 怒復書切責之為并偽翻遺于 何罪禮而歸之遺丕書及上秦王堅表陳述利害請送 壬子燕王垂攻鄰拔其外郭長樂公丕退守中城關

太守桓石虔為豫州刺史豫州刺史桓伊為江州刺史 左衽之言也慙恨成疾二月辛已卒朝議欲以謝玄為謂去年吾其態恨成疾二月辛已卒朝議欲以謝玄為 攻鄰不拔乃築長圍守之分處老弱於肥鄉醫意肥 氏失職怨望乃以梁郡太守桓石民為荆州刺史河東 江二州刺史湖朝安自以父子名位太盛又懼桓 燕王垂引丁零烏桓之根二十餘萬為飛梯地道以 分置肥鄉縣唐屬名州處昌呂糊魏收曰天平初併入魏郡臨漳縣隋 豐城宣穆公桓沖聞謝玄等有功自以失言

んと言

卷一百五

熊范陽王德擊秦材頭取之置成而還 選音放又由 吾所不為也申紹見而數曰去就以道可謂君子矣 軍近在肥鄉宜從之泰曰吾以避禍耳去一君事一君 事吳部逃歸勃海泰征東府置廣曹從事掌所韶曰燕貳心任無慕容垂以為從事中郎泰懼與同郡虞曹從 人二一日后一八十二 不從燕者尚根燕王垂遣太原王楷與鎮南將軍陳留 王晏據館陶為鄴中聲接鮮早烏桓及郡縣民據塢壁 秦征東府官屬疑參軍高泰燕之舊臣有 貨治通鑑

金少日 守军以撫之發其丁壯十餘萬與王晏指鄰垂大悦 震之以威吾當止一處為軍聲之本汝巡撫民夷示以 今大業始爾人心未治所以小異惟宜終之以德不可 王紹討之楷謂紹曰鮮果烏桓及其州之民本皆燕臣 大義彼必當聽從楷乃屯於辟陽 早烏桓及塢民降者數十萬口降 王晏為陳禍福尚翻為于偽翻晏隨紹詣指降于是 也 志 長樂 漢高帝封審 郡信都縣有 食其 T £. 為 城 國 西南 地理風俗 翻档留其老弱置 魏 絽 帥騎數百往 里有 記日廣 辟 陽 꼐

次 包事主書 吾不復與之爭及翻將若沿何乃以廣平公熙為雅 異曰不用卿言而追慕容垂也使鮮甲至此關東之地 都督陕東諸軍事領大司馬冀州牧吳王秦王堅謂 衛將軍謝安為太保 汝兄弟才無文武足以繼先王矣言足以機 攻都亡奔開東收集鮮甲农至數千還屯華陰敗秦将 事大將軍雍州收濟北王陕武再翻班手推垂為丞相 軍強水華戶化翻敗補其根遂盛自稱都督陕西諸軍 資治通 鑑 秦北地長史慕容弘聞燕王垂 幸 三月以 州

容沖亦起兵于平陽有眾二萬進攻蒲坂堅使實衝討 長史龍驤將軍姚萇為司馬以討私縣四平陽太守慕 軍事衛大將軍錄尚書事配兵五萬以左將軍實衛為 刺史鎮蒲阪及一徵雅州牧鉅鹿公衛為都督中外諸 安侯鑒守中山燕王垂遣前將軍樂浪王温督諸軍攻 秦冀州刺史阜城侯定守信都高城男紹在其國 為州鹽山縣高邑侯真重合侯謨守常山龍翻縣屬物海郡高邑侯真重合侯謨守常山重直 庫係官偉即管部數萬至鄴燕王垂封偉為安定 巷一 Ŧ 固

を記四事全書 · 痛痫 長諫日鮮 里皆有思歸之 志故起而為亂宜驅令出 燕王垂之弟子也 慕容泓聞春兵且至懼帥衆將奔 助之定鑒秦王堅之從叔紹謨從弟亮從子也從才 毒者 鸌音奚 信都不克海狼,夏四月丙辰遣撫軍大將軍麟益兵 何及但可鳴鼓随之彼將奔敗不暇矣後之言慕容 不可遏也夫執聽風之尾猶能反噬於人照鼠一名 雅日有盤 華下同秦鉅鹿愍公散養猛輕敵欲馳兵邀之姚 師讀日 被自知困窮致死於我萬一失利悔將 資治通鑑 鯏

即其户口歸長者五萬餘家即讀推長為盟主長自稱 叡兵敗為沿所殺長遣龍驤長史趙都參軍姜協 請秦 王堅謝罪縣想堅怒殺之長懼奔渭北馬牧馬牧牧 人將軍大單于萬年秦王大赦改元白雀通鑑目録 所歸必亦就禽矣**常弗從戰于華澤華澤即華陰** 也於是天水尹緝尹詳南安應演等雁沒知扇羌豪 緯為左右司馬天水狄伯支等為從事中郎羌訓等 梭姚長繁之 單音 以尹詳雁演為左右長史南安姚晃 五五 翻之 漢馬 此

スマンローコームかー 秦以虎牢為界永為鄰好到都堅大怒召慕容暐責之 吳王已定關東可速資備大駕奉送家兄皇帝母此之 沿當師關中熊人異衛来與還返點都垂旋又如字 師所類翻 **早騎八千奔慕容泓泓衆至十餘萬遣使謂秦王堅曰** 將即亮翻 面獸心不可以國士期也暐叩頭流血涕泣陳謝里久 日今必書如此卿欲去者朕當相資卿之宗族可謂人 為樣屬王據等為參軍王欽盧姚方成等為將即樣 秦實衝擊慕容沖於河東大破之沖即鮮 資治通鑑

足復顧及耕汝勉建大業以吳王為相國中山王為太 宰領大司馬汝可為大將軍領司徒承制封拜聽吾死 之曰此自三豎所謂非御之過三賢謂複其位待之如 **鄴城猶固會像佐議之右司馬封衛請引漳水灌之** 人必無還理且燕室之罪人也釋故自謂為罪人 汝便即尊位必于是進向長安改元熊與 智也從之垂行團五翻因飲於華林園操攻從之垂行團行下因飲於華林園 暐以書招諭泓沖及垂暐察遣使謂泓曰吾龍中 燕王垂

金につせ

卷二 百五

てこう 三 ここう 皆降於燕城降降戶江翻下同燕慕客麟引兵西攻常 陸兵三萬為前鋒將即亮翻亮屯巴郡秦益州刺史王 刺史楊亮即我五萬伐蜀印華遣巴西太守費統將水 廣遣巴西太守康回等拒之母措西胡 依翻冠軍大將軍隆將騎衛之垂僅而得免納時奇 五月秦洛州刺史張五虎據豐陽来降平 竟陵太守趙統攻襄陽秦荆州刺史都貴奔魯陽 个真 奉人密出兵掩之天下如雨垂幾不得 資治通鑑

壁等分道攻之後秦兵屢敗斬後秦王長之弟鎮軍将 崇徳太后褚氏崩 金八旦 軍尹買後秦軍中無井秦人塞安公谷堰同官水以困 軍於趙氏塢據晉書載記趙氏塢在 陰北地新平安定羌胡降之者十餘萬 常其守 **罷護軍置銅官縣後周北為頻陽持秦於殺祖北**有銅官縣真君七年置 為頻陽将秦於殺湖北銅官川置銅有銅官縣真君七年置社佑曰銅官安公谷同官水皆在令耀州界魏妆 エルノニーニー 後秦王長進屯北地 秦王堅自神歩騎二萬以擊後秦 卷一百五 别姚 於持春 ΉŁ 所情以後唯日本漢我科縣 使護軍將軍楊 六月癸丑 也春 以 朔

一人 定四重全書 擊秦秦王堅遣楊壁等拒之為長所敗邁翻獲楊壁及 軍劉春攻督陽都貴奔還長安 後秦王長帥 农七萬 長遣子當為質於沖以請和於連兵以斃秦且畏 沖為皇太弟承制行事置百官以蓋為尚書令後秦王 髙益等以沿德望不如慕容沖且持法計峻乃殺沿立 秦王堅戴曰天亦佑賊乎可復支矣不 中水三尺統管百步之外寸餘而已後秦軍復振沒扶 悉則翻後秦人恟懼有渴死者拱翻會天大雨後秦營同官塞 資治通鑑 慕容泓謀臣 將

陽陕城之农七萬歸於長安典 於范陽敞兵敗規進據顧南斯音 大振留屯中山 圍中山秋七月克之執行鑒真州皆為燕有惟麟威聲 弟非與将洛同反之平規也水遣目黎太守宋敞逆戰此平規別是一平規平幼之水遣目黎太守宋敞逆戰 右將軍徐成鎮軍將軍毛盛等將吏數十人長皆禮而 州之泉以擊熊即華無王垂遣平朔将軍平規擊永 熊慕容麟拔常山秦行鹿行謨皆降降戶麟進 秦幽州刺史王永平州刺史行沖帥 一一百 秦平原公暉即洛 秦王堅聞慕容沖

美三四車 主書 配兵五萬以拒沖沖與暉戰于鄭西大破之堅又遣 平原公暉為都督中外諸軍事車騎大将軍録尚書事 敗 軍姜宇與少子河間公琳即眾三萬拒沖於灞 琳宇皆敗死沖遂據阿房城即春之 持漁 數所 解 制退還成都梓潼太守壘襲以治城来降 之 蚌長逼 遣 坠 伺 何其敝堅死而鮮甲東出養此堅不容不還長安養得收額此與娶問與甚相持勝負之知師歸自北地趙氏鴻使沖不 資治通鑑 撫軍大將軍方成曬山雕 阿 秦康回兵 之前 詩少 而以未長

南之盟不可負也與之盟盖在河南縣 於崇平陵 太守高茂北戍洛陽此音自襄河 能吾方收攬豪傑以隆大業不可示人以狭失天下之 以鄰城久不下潜有貳心太子實請除之燕王垂曰河 · 曼澄本姓裴氏 荆州刺史桓石民據魯陽遣河南 也籍放有謀吾以智防之無能為也范陽王德陳留 罪由於城今事未有形而殺之人必謂我忌憚其功 燕星斌恃功騎縱邀求無厭斌音粉厭 巷 -£ 已酉葵康獻皇后 若其為難

斌怒密與前秦長樂公不通謀通鑑凡 行泰事書使 零決限潰水減的決限以潰之 事覺垂殺城及其弟 患垂曰驕則速敗馬能為患為一般有大功當聽其 スとりられる 檀敏餘皆赦之斌兄子真夜將管眾北奔邯鄲都即 自斃耳禮遇彌重斌諷丁零及其黨請斌為尚書令垂 曰翟王之功宜居上輔但臺既未建此官不可遽置耳 王紹驃騎大將軍農皆曰翟斌兄弟恃功而驕必為國 引兵還向都圍欲與不內外相應太子實與冠軍 資治通鑑

留王紹言於垂曰丁零非有大志但寵過為亂耳今急 八將軍隆擊破之玩 則屯聚為寇緩之則自散散而擊之無不克矣垂從 侯將道師騎二十餘萬明龍 胡 以求救 龜兹王吊純窘急龜兹音 劣安 可諸國兵合七十 都 國 又侯 女鹫右 楊獪 正胡 **一對日稽古典** 翻將 都真還走邯鄲走音太原王指 將具 餘萬以放龜兹秦吕光與戰 即亮翻趟渠追後盖併矣將為 百 兹音丘慈窘渠陨翻光自去年進軍攻龜兹 兹之西 漢 人 時 獪 西越猶域又胡 翻 諸國各有 諸 王遣其弟 官 引温 重 賂 呐 輔官

全りせんと言

£.

中山屯於承營底師示弱者必有供兵稅所通知也 というない からいない 管不見丁肚殆有他伏楷不從進戰燕兵大敗真北趨 農的騎追之及於下邑楷欲戰農曰士卒機倦且視賊 遠方諸國前世所不能服者皆来歸附上漢所賜節傳 城西大破之帛純出走王矣降者三十餘國降戶光 其城城如長安市邑宮室甚盛光撫寧西域威恩甚著 月翟真自邯鄲北走燕王垂遣太原王楷驃騎大將軍 張戀翻光皆表而易之立帛純弟震為龜兹王時掌翻光皆表而易之立帛純弟震為龜兹王

徴督租賦農明立約東均適有無軍令嚴整無所侵暴 興城也開不西歸之路以謝秦王畴昔之恩且為討程鄉之新開不西歸之路以謝秦王畴昔之恩且為討程 諭都下同都中勢糧俱盡削松木以飼馬與群燕王垂多矣粮七 真之計丙寅夜垂解圍趨新城遣慕容農狗清河平原 謂諸將曰将不窮寇必無降理降戶不如退屯新城 由是穀帛屬路軍資豐給屬之 徐克二州刺史謝玄為前鋒都督即豫州刺史桓 太保安奏請垂符氏傾敗開拓中原 卷一百五 戊寅南昌文穆公都

金ダモアノニー

炎足可真全書 度伐秦印華玄至下邳秦徐州刺史趙遷棄彭城走玄 年之據野城縣胡河南城堡皆來歸附 内史劉牢之攻秦兖州刺史張崇辛如崇棄鄄城奔燕 庫仁遣其妻兄公孫希即騎三千敖之大破平規於薊 州刺史王永求救於振威将軍劉庫仁先是泰盖投 進據彭城此而之師也 南乗勝長驅進據唐城中山郡之 為都督玉門以西諸軍事西域校尉道絕不通 秦幽 資治通鑑 秦王堅聞呂光平西域以光 九月謝玄使彭城 太保安上疏

自求北征加安都督楊江等十五州諸軍事加黄鉞 貸持氏以酬曩好到都堅大怒曰吾不用王景略陽平 聖登城觀之數曰此屬何徒出哉大呼責沖曰時此 イナノモノ 袍小惠首能知命君臣東手早送皇帝皇帝謂自當官 沖遣詹事稱皇太弟令答之曰孙今心在天下豈顧 於里幸於堅少詩照翻堅遭使以錦袍稱的遺之愛都於里沖少有龍陽色得堅遭使以錦袍稱的遺之遺於 何苦来送死沖曰奴厭奴苦欲取汝為代耳沖少有寵 青冀此并司荆雍也 楊徐南徐究南究豫南 百 Ŧ 慕容沖進逼長安秦王 奴

淮作 在承營與公孫希宋敞遥相首尾公 軍至琅邪朗来降朗堅之從子也 郡書 晉謝 為白庸 王四号下至十五 之遣陰陵太守高素攻秦青州刺史村的屬 不遣官者冗從僕射清河光祚姓 翻以 従光 **年事** 及見 模玄 屬傳 才用翻将兵數百赴中山與真相結又造 冬十月辛亥朔日有食之 臨作 淮淮 卷大元七年 使白虜敢至於此載 郡惠帝元康七年陵淮陵縣前漢屬 資治通鑑 宋孫 分臨 挺降 置淮 後光王劉用江淮郡 秦姓永庫翻翻 陵後 後光王劉 末燕 所仁 郡漢 九陵 翟真 陰屬 江縣 遣所 當下郡漢

戰于襄國大破之與走至廣阿遇慕容農執之光祚 志 敗 將軍農自清河引兵會之縣匹妙 冠軍大將軍隆龍驤将軍張崇将兵邀擊與命驃騎 ことしてしていま 一是時無軍瘦弊秦勢復振及朝其州 隋文帝開皇九城志曰柏 趙 循西山走歸鄰隆遂擊趙栗等皆破之其州 太守邵興將數千騎招集真州故郡縣與祚期會襄 郡 人趙栗等起兵柏鄉以應與魏 十六年置柏鄉縣屬鄉故城春秋時晉部 五 屬部郡和北西郡和北 翻騎奇寄翻 郡縣皆觀望成 代 人地 燕王垂遣 縣形志南 隆 與 胆 椰趙

次定四車全書 ~ 教長樂公不發應門上谷代郡兵屯繁時此 熊太子 穆帝永和六年慕與虞見一百時在庫仁所知三郡兵 太保慕與白之子文零陵公慕與度之子常為典白見 軍張蚝并州刺史王騰於晉陽以自殺蚝騰以衆少不 仁部衆 公孫希之衆聞亂自潰希奔翟真庫仁弟頭眷代領庫 不樂遠征為 古作亂夜攻庫仁殺之竊其駿馬奔燕 秦長樂公不遣光祚及參軍封字召驃騎将 劉庫仁聞公孫希已破平規欲大舉兵以 資治通 鑑

正北 晉丕未許會謝玄遣龍驤 吏數 衡郡 黎陽 治 曰 · 所' 于使 能以 碻 河時 **丕**進 以屯黎陽以拒之劉襲夜 沿 叛鄧 ם 将軍顏放劉襲軍於河 秦羌之張。 河巴南 勞 中矣 勞河 翻要 退路窮謀於僚佐司馬 漢沈 之約杜地 亡蚝 刪 是為知萬 水徙 白日 佑也 馬骨日碼 在 涓 **洛州唐** 惠碼 丘 徒人 Ŧ 勇敵 軍劉牢之等 交 州 及 而是 滑分交翻 西 白 日春 日 陳翻破 無時 州 謀鄧 牛 也留藏 者羌 楊膺請自歸 皆宋為音 據碼敬 無死益矣 在南灣敖都 河渡陽 益 楊 張 濟 于 對北後國 电声 陽 城碼 成蚝 范臺 濟磁 敗卒 州滑

灭己四車至一 南歸如其不從可逼縛與之曆自以力能制不必解 欲假塗求糧西赴國難難乃須援軍既接以點與之若 設兩端事必無成宜正書為表許以王師之至當致身 軍姜讓密謂膺曰今喪敗如此喪息長安阻絕存亡不 西路不通長安陷沒請即所領保守都城即轉達與參 可知屈節竭誠以求糧援猶懼不獲而公豪氣不除方 不懼乃遣從弟就與參軍焦遠請救於女用翻致書稱 能制不乃改書而遣之自以為 資治通鑑 謝玄遣晉陵太守滕恬之 兄玉

大王宜先取長安建立根本然後經管四方美曰不然 燕人因其我有思歸之心以起兵若得其志必不久留 渡河守黎陽恬之修之曾孫也勝 實以待秦亡燕去然後拱手取之耳乃留其長子與守 關中吾當移屯領上損北謂九峻之北凡新平 究青司豫既平加玄都督徐究青司冀幽并七州諸軍 北地西 翻使寧北将軍姚穆守同官川自将其眾政新 後秦王長聞慕容沖攻長安會羣僚議進止皆曰 卷 T 之修 亡為 亡修歸晋朝廷以為吳将孫朝廷以 廣收資

**炎定四華全書** 立 事見四 傑蓮勺令馮羽尚書郎趙義汶山太守馬苗諫曰昔 南安首輔欲降之 見四卷周赧王三十郡進音雄汶讀曰眠 一獨立忠義以雪之及後秦王長至新平新平太守 胡初新平人 城存齊條等皆新平人太康地志日汶山都 売其自 翻城 表 河雀 威降戶江翻下同郡人遼西太守馬 殺其郡將秦王堅缺其城角以恥 角新平民望深以為病民望郡之 資治通鑑 六年今秦之州 同天地請還冀州堅愍之平相為郡人所殺悅子液 豪為 百 禁仕 田

守後秦為土山地道輔亦於內為之或戰地下或戰山 知未然秦人神之秦王堅後秦王長及慕容沖皆遭 處士王嘉隱居倒虎山豐縣南處昌品糊 奈何遽為叛臣乎輔喜曰此吾志也但恐久而無救郡 横被無辜横戶諸君能爾吾豈顧生哉於是憑城固 一後秦之衆死者萬餘人輔詐降以誘萇長将入城覺 而返輔伏兵邀擊幾獲之機解又殺萬餘人 月嘉入長安衆聞之以為堅有福故聖人 有異術能 雕西

Б

更足コラ 主書 葉城縣屬恒州 遼真之從兄也既故縣城也唐復置遼真之從兄也 欲伏兵殺之堅許之會天大雨不果往事覺堅白暐 城中者猶千餘人慕容紹之兄肅與慕容暐陰謀結 沙門道安於外殿動静咨之 了零程遼于魯口破之遼退屯無極農屯票城以逼之 為亂十二月曜白堅以其子新昏請堅幸其家置酒 三輔堡壁及四山氏羌歸堅者四萬餘人堅置嘉及 葉 城縣 縣 資治通鑑 燕慕容農自信都西擊 翻才 鹿哥省今的屯益極縣唐末為祁州 鮮早在長安 圭 鮮

我間得出奔慕容沖為後慕容藏等自長子 肅肅曰事必洩矣入則俱死今城內已嚴甲之衆也 内鮮果無少長男女皆殺之長知兩翻燕王垂幼子柔 重何論意氣相待之厚堅先殺肅乃殺暐及其宗族城 堅曰吾相待何如而起此意暐飾解以對肅曰家國事 養於官者宋牙家為牙子故得不坐與太子實之子盛 不如殺使者馳出既得出門大衆便集暐不從遂俱 **麟慕容農合兵襲程遼大破之遼單騎奔程真** 百 燕慕容 鮮

劉牢之滕恬之等即眾二萬救鄴即讀不告餓之水陸 次定日車全馬 運米二千斛以饋之 任子然後出兵達固陳丕欵誠并述楊膺之意玄乃遣 垂以秦長樂公不猶據都不去乃更引兵圍都開其西 路垂志在得數故開其走焦遠見謝之玄欲徵不 復州歸之 于地晉自 資治通鑑 秦梁州刺史潘猛棄漢中 丟

資治通鑑卷一百五					ニノンと とって
五				-	卷一百五
					_